

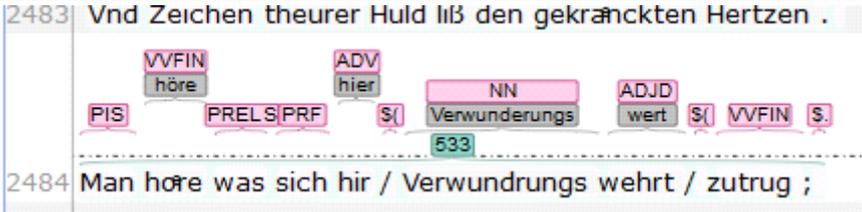
GEKLÄRT - CS vor

Montag, 24. August 2020 13:01

Titel des Dramas	Carolus Stuardus
Token	"benetzt"
INCEption-Zeile	2447
Screenshot (gesamte INCEption-Zeile)	<p>2447 In dem / wer umb Jhn stund / benetzt mit bitteren Thränen</p> <p>2448 Ob seiner Andacht starrt . Biß man bey naher Nacht</p>
DKV-Seite, Zeile	531, 66
Frage in Stichworten	Ich weiß nicht, was "benetzt" hier ist, aber doch kein finites Verb oder? VVPP?
Antwort - LE	
Antwort - MM	Ja, VVPP.
Konsens	VVPP.

GEKLÄRT - CS Verwundrungs werth

Montag, 24. August 2020 13:01

Titel des Dramas	Carolus Stuardus
Token	Verwundrungs werth
INCEption-Zeile	2484
Screenshot (gesamte INCEption-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	533, 103
Frage in Stichworten	Müsste das nicht zusammengesrieben werden und ein Adverb sein?
Antwort - LE	
Antwort - MM	Ja, zusammenschreiben. "Verwunderungs": TRUNC; wert: ADV.
Konsens	Ja, zusammenschreiben. "Verwunderungs": TRUNC; wert: ADV.

GEKLÄRT - PS - 31.08.20

Montag, 31. August 2020 13:24

Titel des Dramas	Peter Squentz
Token	
INCEpTION-Zeile	800
Screenshot (gesamte INCEpTION-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	613,16
Frage in Stichworten	Ist "Frisch" wirklich ein Imperativ? Laut Lemma-Layer ist das von "frischen" bzw. vielleicht von "auffrischen"? Ich würde "Frisch auff mein Hertz" eher elliptisch lesen. Dann wäre "Frisch" ein ADV?
Antwort - LE	
Antwort - MM	
Konsens	Beide Lesarten gehen. Bleibt so.

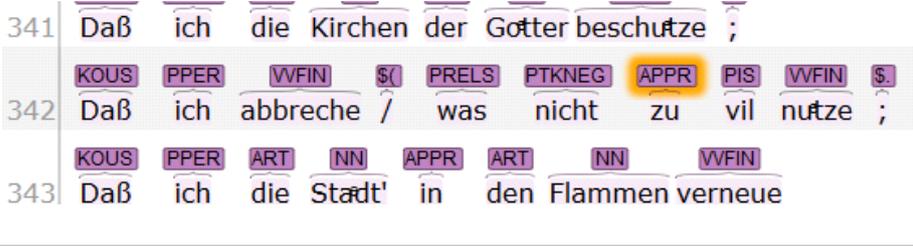
GEKLÄRT - PS - 31.08.20

Montag, 31. August 2020 13:24

Titel des Dramas	Peter Squentz
Token	
INCEption-Zeile	<p>48 111 150 157 538 961 967</p>
Screenshot (gesamte INCEption-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	<p>583, 5 ff. 586, 29 588, 26 588, 34 f. 604, 13 618, 28 619, 3</p>
Frage in Stichworten	Sind das wirklich Adverbien oder Antwortpartikeln? Und damit verbunden die Follow-Up-Frage: Sind das dann auch Ellipsen?
Antwort - LE	
Antwort - MM	Z.111 PTKANT
Konsens	

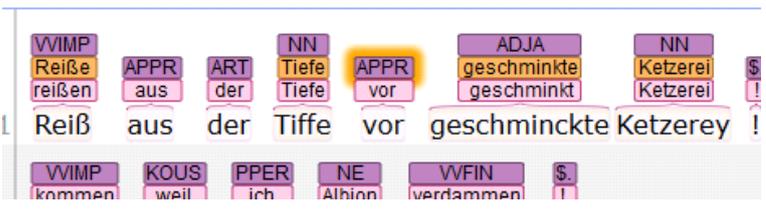
GEKLÄRT - Maj zu

Dienstag, 25. August 2020 17:44

Titel des Dramas	Majuma
Token	zu
INCEption-Zeile	342
Screenshot (gesamte INCEption-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	735, 139 ff.
Frage in Stichworten	Es gab zu dieser Stelle schon mal einen ZF, in dem entschieden wurde, dass "nuetze" ein finites Verb sein soll. Demnach müsste "zu" ein ADV (weil viel folgt, sonst wäre es PTKA) sein. Dementsprechend müsste ich das PAR-Tag für "zu" auch zu PARG ändern. APPR ergibt hier meiner Meinung nach aber keinen Sinn.
Antwort - LE	
Antwort - MM	
Konsens	"zu" als ADV taggen und als PARG.

GEKLÄRT - CS vor

Montag, 24. August 2020 13:01

Titel des Dramas	Carolus Stuardus
Token	vor
INCEption-Zeile	2931
Screenshot (gesamte INCEption-Zeile)	 <p>The screenshot shows a sentence with the following part-of-speech tags above the words: WIMP (Ich), REI (reiße), APPR (aus), ART (der), NN (Tiefe), APPR (vor), ADJA (geschminkte), NN (Ketzerei), and \$. The word 'vor' is highlighted in yellow, and its tag 'APPR' is also highlighted. Below the sentence, another row of tags is visible: WIMP (kommen), KOUS (weil), PPER (ich), NE (Albion), and VFIN (verdammten).</p>
DKV-Seite, Zeile	548, 526
Frage in Stichworten	Ich sehe hier keine Lesart, in der "vor" eine Präposition darstellt. Alternativ könnte es sowohl PTKVZ als auch ein ADV im Sinne von "vorher" sein. Ist hier also gemeint, dass die ZUVOR geschminkten Ketzereien aus der Tiefe gerissen werden sollen ODER dass die (immer noch) geschminkten Ketzereien aus der Tiefe HERVORgerissen werden sollen?
Antwort - LE	
Antwort - MM	Ich präferiere die Lesart, dass die ZUVOR geschminkten Ketzereien aus der Tiefe gerissen werden sollen --> ADV
Konsens	ADV

GEKLÄRT - 28.06.2020 CAR possession

Sonntag, 28. Juni 2020 11:25

Titel des Dramas	Carolus
Token	possession Subjection effectuirunge
INCEPTION-Zeile	3022
Screenshot (gesamte INCEPTION-Zeile)	<p>3022 Diselbige aber / nach deme sie die <u>possession</u> besagter Länder / und dem geistlichen Gute angehöriger Regalitäten und Zehenden überkommen / besessen solche mit Stoltz und Vbermuts genug / in ihren vershiedenen Gebieten / hielten die Clerisey zu geringen Stipendien / und den armen Bauersmann zur bedaurlichen Schlaverey und <u>Subjection</u> .</p> <p>3039 In welches effectuirunge er dasmah / als er nach Schottland zoge / dessen unglückselige Cron zu empfangen wegen</p>
DKV-Seite, Zeile	555, 7 555, 12 557, 16
Frage in Stichworten	NN oder FM.Ia? "possession" ist kursiv gesetzt in der DKV-Ausgabe und wird daher ja nicht korrigiert. Eingebettet in der deutschen Passage müsste es ja als NN aber auf Norm-Ebene eigentlich großgeschrieben werden. Oder wie wird das gehandhabt? Hier gibt es wieder ähnliche Beispiele, wie "Subjection" in derselben Zeile und "effectuirunge" in Zeile 3039.
Antwort - LE	
Antwort - MM	Auf Norm-Ebene wird hier nicht korrigiert (auch keine Groß-/Kleinschreibung), auf Lemma-Ebene ist es alles korrekt vorne groß geschrieben. Die PoS-Tags sind mit "NN" auch korrekt. Wenn man es sich so aus dem Kontext erschließen kann, dass es sich um "NN" handelt, soll das auch so annotiert werden. Ist also völlig korrekt.
Konsens	NN

GEKLÄRT - 27.06.2020 so

Samstag, 27. Juni 2020 18:35

Titel des Dramas	Leo Armenius
Token	so
INCEption-Zeile	1741
Screenshot (gesamte INCEption-Zeile)	<p>The screenshot shows a German sentence with part-of-speech (PoS) tags above each word. The sentence is: "Gib mir Papier und Tinte / in so bewandten Sachen /". The word "so" is highlighted in yellow and labeled as "PTKA". Other words are labeled with various PoS tags: "Gib" (VIMP), "mir" (PPER), "Papier" (NN), "und" (KON), "Tinte" (NN), "/" (PUNCT), "in" (APPR), "so" (PTKA), "bewandten" (ADJA), "Sachen" (NN), "/" (PUNCT). Below the sentence, there is another line of text with PoS tags: "Muss" (VMFIN), "ich" (PPER), "beherzt" (ADJD), "verständig" (ADJD), "Winf" (VINF), and "." (PUNCT).</p>
DKV-Seite, Zeile	76, 367
Frage in Stichworten	Ich denke, dass es sich bei 'bewandt' nicht um ein Qualitätsadjektiv handelt, weshalb ich 'so' eher ADV im Sinne von "in auf diese Art und Weise bewandten Sachen" als PTKA taggen. Sicher bin ich mir aber nicht.
Antwort - LE	
Antwort - MM	Ja, das ist korrekt. Kein PTKA, sondern ADV.
Konsens	ADV.

GEKLÄRT - 23.01.2020 CAR Nichts

Donnerstag, 23. Januar 2020 09:54

Titel des Dramas	Carolus
Token	Nichts
INCEption-Zeile	1115
Screenshot (gesamte INCEption-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	484, 536
Frage in Stichworten	Ich bin mir aufgrund der Großschreibung nicht ganz sicher, ob "nichts" hier PIS oder NN sein soll.
Antwort - LE	
Antwort - MM	NN
Konsens	NN

GEKLÄRT - 27.03.2020 PAP fast ein

Freitag, 27. März 2020 16:24

Titel des Dramas	Papinianus
Token	fast; ein
INCEption-Zeile	1815; 1816
Screenshot (gesamte INCEption-Zeile)	<p>1815 LAETUS . Wohl Auge fast zu zuletzt ein schrecklich Ebenbild</p> <p>1816 Des grimmsten Weibes eine ; wie blickt blick sie ich so wild /</p>
DKV-Seite, Zeile	378, 587
Frage in Stichworten	<p>Betrifft Norm, Lemma und POS: Ich denke, hier werden die Augen aufgefordert, das "schrecklich Ebenbild" einzufassen. Deshalb mein Vorschlag:</p> <p>fast: Norm --> fasst; Lemma --> fassen; POS --> VVIMP ein: Lemma --> ein; POS --> PTKVZ</p>
Antwort - LE	Jo.
Antwort - MM	Ja.
Konsens	<p>fast: Norm --> fasst; Lemma --> fassen; POS --> VVIMP ein: Lemma --> ein; POS --> PTKVZ</p>

GEKLÄRT - 11.01.2020 CvG vergönnet

Samstag, 11. Jänner 2020 10:34

Titel des Dramas	Catharina von Georgien
Token	vergönnet
INCEPTION-Zeile	3012
Screenshot (gesamte INCEPTION-Zeile)	<p>3012 Selbigen gerühmet daß er so freygebig gegen sie gewesen / und / in dem sein König sie ihrer väterlichen Erbländer entsetzt / ihr doch einen Platz in dem Monden vergönnet .</p>
DKV-Seite, Zeile	224,3
Frage in Stichworten	VVPP oder VVFIN?
Antwort - LE	
Antwort - MM	VVPP
Konsens	VVPP

GEKLÄRT - 09.01.2020 CvG da

Donnerstag, 9. Jänner 2020 14:26

Titel des Dramas	Catharina von Georgien
Token	da
INCEption-Zeile	3074/3080
Screenshot (gesamte INCEption-Zeile)	<p>3074 Da sie Thürm aus Köpfen bauen .</p> <p>3080 Da die keusche Fürstin .</p>
DKV-Seite, Zeile	225,31 226,7
Frage in Stichworten	KOUS oder ADV?
Antwort - LE	
Antwort - MM	KOUS
Konsens	KOUS

GEKLÄRT - 09.01.2020 CvG

Donnerstag, 9. Jänner 2020 14:50

Titel des Dramas	Catharina von Georgien
Token	
INCEpTION-Zeile	3035
Screenshot (gesamte INCEpTION-Zeile)	<p>3035 Oock had sy ghedroomt, (die Königin Maria Medices) toen men besigh vvas met hare króón van ghesteente op te maken, dat alle de gróte demanten vwaren verandert in Perlen.</p>
DKV-Seite, Zeile	224,24-27
Frage in Stichworten	Welches POS-Label ist hierfür zu wählen?
Antwort - LE	
Antwort - MM	FM
Konsens	FM

GEKLÄRT - 12.12.2019 CvG die

Donnerstag, 12. Dezember 2019 13:15

Titel des Dramas	Catharina von Georgien
Token	sagt
INCEption-Zeile	2940
Screenshot (gesamte INCEption-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	221,401
Frage in Stichworten	VVFIN oder VVIMP?
Antwort - LE	
Antwort - MM	Du meinst "sagt" und nicht "die" als das Token, um das es geht oder? Wenn ja: "sagt" --> "VVIMP"
Konsens	"VVIMP"

GEKLÄRT - 15.12.19 LEO wer

Sonntag, 15. Dezember 2019 14:57

Titel des Dramas	Leo Armenius
Token	wer
INCEption-Zeile	2442
Screenshot (gesamte INCEption-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	102, 211
Frage in Stichworten	"wer" scheint mir hier wie "jemand" oder "einer" benutzt zu werden und sollte meiner Meinung nach deshalb das Tag PIS bekommen.
Antwort - LE	
Antwort - MM	Ja, ist in Ordnung.
Konsens	PIS

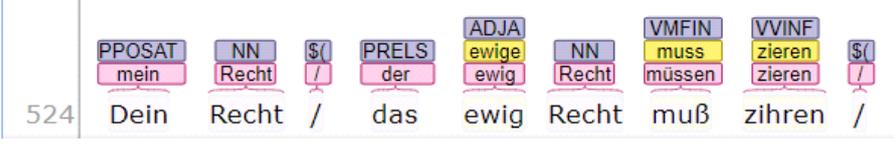
GEKLÄRT - 12.12.2019 CvG eh'r

Donnerstag, 12. Dezember 2019 13:23

Titel des Dramas	Catharina von Georgien
Token	eh'r
INCEption-Zeile	2974
Screenshot (gesamte INCEption-Zeile)	<p>2974 Nach dem verdammten Kopff . Doch eh'r du wirst vergehn ;</p> <p>2975 Must du dein Persen sehn in Kriges Flammen stehn /</p>
DKV-Seite, Zeile	222,455
Frage in Stichworten	Eh'r wurde zu eher korrigiert, wird hier finde ich aber eher als KOUS und nicht als ADV gebraucht.
Antwort - LE	
Antwort - MM	Ja, KOUS
Konsens	KOUS

GEKLÄRT - 30.11.2019 Car ewig

Samstag, 30. November 2019 08:51

Titel des Dramas	Carolus
Token	ewig
INCEption-Zeile	524
Screenshot (gesamte INCEption-Zeile)	 <p>524 Dein Recht / das ewig Recht muß zihren /</p> <p>Tags above words: PPOSAT (mein), NN (Recht), \$((/), PRELS (der), ADJA (ewige), NN (Recht), VMFIN (muss), VVINF (zieren), \$((/).</p>
DKV-Seite, Zeile	464, 327
Frage in Stichworten	ADJA oder ADJD?
Antwort - LE	
Antwort - MM	ADJA
Konsens	ADJA

GEKLÄRT - 30.11.2019 LEO Schau

Samstag, 30. November 2019 19:35

Titel des Dramas	Leo Armenius
Token	Schau
INCEption-Zeile	1939
Screenshot (gesamte INCEption-Zeile)	<p>The screenshot shows a text analysis interface for the sentence: "1939 Erschrick nicht ! Schau der Geist ? hir dint ein achtsam Ohr .". Above the words, various POS tags are displayed in colored boxes: VVIMP (erschrecken), PTKNEG (nicht), \$ (exclamation mark), NN (Schau), ART (der), NN (Geist), \$ (?), ADV (Hier), VVFIN (dient), ART (ein), ADJA (achtsames), NN (Ohr), and \$ (.). Below the words, more tags are visible: ART (1939), NN (Kaisers), NN (zerbricht), \$ (comma), KON (and), ADV (here), APPR (dint), NN (ein), \$ (comma), and KON (and).</p>
DKV-Seite, Zeile	83, 134
Frage in Stichworten	Normalerweise würde ich mich hier für VVIMP entscheiden, aber das Fragezeichen verwirrt mich. Ignorieren und trotzdem VVIMP taggen oder als NN behandeln oder wie?
Antwort - LE	
Antwort - MM	
Konsens	"VVIMP"

GEKLÄRT - 25.11.19 LEO Astree

Montag, 25. November 2019 11:14

Titel des Dramas	Leo Armenius
Token	Astree
INCEpTION-Zeile	1831
Screenshot (gesamte INCEpTION-Zeile)	<p>1830 JAMB . Ey wie so spath ! es ist fern u 1831 Astree steigt herauf ; Der Bähr ist umbgekehret /</p>
DKV-Seite, Zeile	79, 27
Frage in Stichworten	"Astree" ist laut Mannack das Sternbild Jungfrau. Grammatisch verhält es sich hier wie ein Eigenname. Also NN oder NE?
Antwort - LE	
Antwort - MM	NE
Konsens	NE

GEKLÄRT - 25.11.19 LEO Die, den, die

Montag, 25. November 2019 10:50

Titel des Dramas	Leo Armenius
Token	Die; den; die
INCEption-Zeile	1812-1813
Screenshot (gesamte INCEption-Zeile)	<p>1812 Du wirst hier leider nichts ! als solche Wort erlangen :</p> <p>1813 Die den / die jenen Sinn / nach jedes Kopff empfangen .</p>
DKV-Seite, Zeile	78, 11-12
Frage in Stichworten	Ich verstehe den Satz inhaltlich nicht, weswegen ich Problem mit den POS-Tags habe. Die Tags im Screenshot sind meine halb geratenen Vorschläge. Es besteht die Möglichkeit, dass, wie auch an anderen Stellen, mit "den" eigentlich "denen" gemeint ist. So richtig zufriedenstellend scheint mir diese Lösung aber auch nicht zu sein.
Antwort - LE	Jo
Antwort - MM	Ich sehe es so, dass beide 'Sätze', die mit "die" beginnen, Relativsätze sind. Einmal zu "Worte" sind und dann zu "den" bzw. "denen", also richtig als "PRELS" getaggt sind. Lisa, was sagst Du?
Konsens	PRELS

GEKLÄRT - 25.11.19 LEO ein

Montag, 25. November 2019 11:48

Titel des Dramas	Leo Armenius
Token	ein
INCEption-Zeile	1861
Screenshot (gesamte INCEption-Zeile)	<p>1861 Durch diese Faust erwürgt . die Kräuter zwischen ein /</p> <p> APPR durch PDAT diese NN Faust VVPP erwürgt \$. ART Die NN Kräuter APPR zwischen ART eine \$ / PRELS der PPER ich APPR mit NN Erz VVFIN abscheiden APPR bei ADJA still NN Mondschein </p>
DKV-Seite, Zeile	80, 57
Frage in Stichworten	Jamblichus sagt seinem Diener hier, was er alles für eine Beschwörung zurechtlegen soll. "ein" könnte ein PTKVZ für ein Verb wie "eingeben" oder "einfügen", allerdings gibt es hier kein dazugehöriges Verb. Man könnte es aber auch als ADV wie "hinein" behandeln. Also ADV oder PTKVZ oder etwas anderes?
Antwort - LE	Jo.
Antwort - MM	Ich denke eher, dass es sich um ein Nomen handeln müsste, da die Präposition "zwischen" ein Nomen benötigt, dass sie regieren kann. Aber auch hier: Lisa, was sagst Du?
Konsens	"Ein" / "NN"

GEKLÄRT - 24.11.2019 CvG entdeckt

Sonntag, 24. November 2019 23:39

Titel des Dramas	Catharina von Georgien
Token	entdeckt
INCEption-Zeile	2760
Screenshot (gesamte INCEption-Zeile)	<p>2758 Du selber der du diß Haupt mit Ehren - Cronen schmückst /</p> <p>2759 Und den erfreuten Geist auff deinem Thron erquickst ;</p> <p>2760 Entdeckt wer hiran schuld . Jhr auch Gurgistans Helden /</p>
DKV-Seite, Zeile	215,229
Frage in Stichworten	Ich bin mir an dieser Stelle nicht sicher, ob "entdeckt" das infinite Verb (VVPP) von dem Satz in Zeile 2758/9 ist oder ob es sich um einen neuen Imperativsatz, also VVIMP, handelt.
Antwort - LE	
Antwort - MM	Ich sehe "entdeckt" hier als Verb eines neuen Imperativsatzes.
Konsens	VVIMP

GEKLÄRT - 24.11.2019 CvG befinden

Sonntag, 24. November 2019 16:04

Titel des Dramas	Catharina von Georgien
Token	befinden, die
INCEption-Zeile	2776/7
Screenshot (gesamte INCEption-Zeile)	<p>2776 Glaubt / daß / wofern die Lust in welcher sich befinden</p> <p>2777 Die (wie der werthe Geist) standhaftig überwinden /</p> <p>2778 Wofern die Lust zuläst daß man von unserm Weh</p> <p>2779 Noch etwas wissen mag ; die Fürstin aus der Höh</p>
DKV-Seite, Zeile	215,245/6
Frage in Stichworten	Ich verstehe den Satz leider nicht wirklich. Ich bin davon ausgegangen, dass in Z. 2776 das Subjekt fehlt und habe "befinden" als VVFIN bestimmt. Bei "Die" bin ich mir nicht sicher, ob es sich um PDS oder doch um PRELS handelt.
Antwort - LE	
Antwort - MM	"befinden" als VVFIN ist korrekt. "die" wird hier als "PRELS" getaggt. Es ist quasi: die, die standhaftig überwinden. Einmal fehlt "die" dann. In solchen Fällen soll es dann als "PRELS" getaggt werden.
Konsens	"PRELS"

GEKLÄRT - 02.11.2019 CvG wenn

Samstag, 2. November 2019 14:50

Titel des Dramas	Catharina von Georgien
Token	wenn
INCEption-Zeile	2541, 2542, 2544
Screenshot (gesamte INCEption-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	207, 26-30
Frage in Stichworten	"Wenn" wird hier dreimal im Sinne von "wann" verwendet und müsste deshalb ja als PWAV getaggt werden. Soll das auch auf der Lemma-Ebene korrigiert werden?
Antwort - LE	
Antwort - MM	Nein, auf der Lemma-Ebene bleibt es bei "wenn", weil ja auch auf der Norm-Ebene keine Korrektur vorhanden ist.
Konsens	POS: PWAV, Lemma: "wenn"

GEKLÄRT - 20.11.2019 CvG die

Mittwoch, 20. November 2019 17:22

Titel des Dramas	Catharina von Georgien
Token	die
INCEption-Zeile	2653
Screenshot (gesamte INCEption-Zeile)	<p>2652 Glaub't daß dem HERren nichts aus seiner Welt verderb /</p> <p>2653 Die unser schönstes Grab . Ein seel'ger Himmels - Erb</p>
DKV-Seite, Zeile	211,132
Frage in Stichworten	Ist es richtig, hier von einem Relativsatz ohne Verb auszugehen und "die" als PRELS zu bestimmen?
Antwort - LE	
Antwort - MM	Ja, das ist richtig!
Konsens	"PRELS"

GEKLÄRT - 13.11.2019 Car der

Mittwoch, 13. November 2019 20:46

Titel des Dramas	Carolus
Token	der
INCEption-Zeile	195
Screenshot (gesamte INCEption-Zeile)	<p>194 ^{VVIMP} ^{PDS} ^{PPER} ^{VVFIN} ^{KON} ^{VVFIN} ^{\$.} ^{VVIMP} ^{APPR} ^{ART} ^{NN} ^{beben} ^{der} ^{ich} ^{herrsch} ^{und} ^{schaffen} [!] ^{beben} ^{ob} ^{der} ^{Trauerspiel} [!] 194 Bebt die ihr herrscht und schafft ! bebt ob dem Trauerspiel !</p> <p>195 ^{PDS} ^{PRELS} ^{NE} ^{ADV} ^{APPR} ^{NN} ^{VVFIN} ^{\$.} ^{der} ^{welcher} ^{Albion} ^{vorhin} ^{zu} ^{Fuß} ^{viel} [:] 195 Der welchem Albion vorhin zu Fusse fill :</p>
DKV-Seite, Zeile	452, 12
Frage in Stichworten	Ist "der" hier PDS oder PRELS?
Antwort - LE	
Antwort - MM	PDS
Konsens	PDS

GEKLÄRT - 02.11.2019 CvG erstickt

Samstag, 2. November 2019 15:07

Titel des Dramas	Catharina von Georgien
Token	erstickt
INCEption-Zeile	2519
Screenshot (gesamte INCEption-Zeile)	<p>2516 CASS . O selig die der Fall Armeniens bedeckt !</p> <p>2517 O selig die der Perß an einen Pfahl gesteckt !</p> <p>2518 O selig die im Brand von Georgien verfil !</p> <p>2519 Die in dem Dampf erstickt ! der nicht das trübe Ziel</p>
DKV-Seite, Zeile	206,4
Frage in Stichworten	VVPP oder VVFIN?
Antwort - LE	
Antwort - MM	VVFIN
Konsens	VVFIN

GEKLÄRT - 02.11.2019 CvG dem

Samstag, 2. November 2019 14:58

Titel des Dramas	Catharina von Georgien
Token	dem
INCEption-Zeile	2587
Screenshot (gesamte INCEption-Zeile)	<p>The screenshot shows three lines of text with morphological and syntactic annotations. Line 585: 'Das Har fil umb den Hals nachlässig außgebreitet /'. Line 586: 'Vnd flog theils in die Luft / theils hing' als in der Waage'. Line 587: 'In dem man auff der Brust spürt jden Aderschlag .'.</p>
DKV-Seite, Zeile	209,72
Frage in Stichworten	Ich verstehe nicht ganz, wie der letzte Teil des Satzes gemeint ist. Handelt es sich bei "dem" um ein Relativpronomen, ein Demonstrativpronomen oder ist evtl. "indem" statt "in dem" gemeint?
Antwort - LE	D'accord
Antwort - MM	Ich verstehe es als "indem", da ich bei einem Relativ- oder Demonstrativpronomen nicht weiß, worauf es sich beziehen sollte. Lisa, was sagst Du?
Konsens	"Indem" (bitte in Fehlerliste eintragen)

GEKLÄRT - 30.10.2019 Pap M, C

Mittwoch, 30. Oktober 2019 22:24

Titel des Dramas	Papinianus
Token	M C
INCEption-Zeile	3085 3123
Screenshot (gesamte INCEption-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	425, 27 427, 27
Frage in Stichworten	Ich bin mir nicht ganz sicher, ob es sich bei "M" sowie bei "C" um eine römische Zahl oder um einen abgekürzten Namen handelt. Bei ersterem müsste die Norm auch angeglichen werden.
Antwort - LE	
Antwort - MM	Es handelt sich um Vornamen, die Du aber nicht rekonstruieren musst.
Konsens	Lemma: "M" "C". POS ist dann in beiden Fällen NE

GEKLÄRT - 21.10.2019 CvG eingeweyht

Montag, 21. Oktober 2019 12:23

Titel des Dramas	Catharina von Georgien
Token	eingeweyht
INCEption-Zeile	2270
Screenshot (gesamte INCEption-Zeile)	<p>2270 Mein Kercker ! eingeweyht durch seufftzen - schwangre Thränen</p> <p>2271 Den auch mein Blut besprengen soll /</p>
DKV-Seite, Zeile	198, 301 f.
Frage in Stichworten	VVPP oder ADJD?
Antwort - LE	
Antwort - MM	ADJD
Konsens	ADJD

GEKLÄRT - 17.10.2019 CvG nimm

Donnerstag, 17. Oktober 2019 14:17

Titel des Dramas	Catharina von Georgien
Token	
INCEpTION-Zeile	2356
Screenshot (gesamte INCEpTION-Zeile)	<p>2356 Cassandra nimm den Ring . Ihr / diese Perlen Schnüre ;</p> <p>2357 Den Diamant Salome / Serena die Saphire .</p>
DKV-Seite, Zeile	201,185
Frage in Stichworten	VVIMP oder zu "nimmt" (VVFIN) korrigieren?
Antwort - LE	
Antwort - MM	VVIMP
Konsens	VVIMP

GEKLÄRT - 30.09.19 LEO eh

Montag, 30. September 2019 10:26

Titel des Dramas	Leo Armenius
Token	eh
WebAnno-Zeile	404
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>404 Vnd flamm' und Tod kaum find't / eh geh die stolze Ruh'</p> <p>405 Der sich'ren Länder ein ! rufft Schild und Spieß herzu !</p>
DKV-Seite, Zeile	28, 313
Frage in Stichworten	"eh" ist eigentlich KOUS, dazu passt in diesem Fall die Syntax mit dem Prädikat an zweiter Stelle nicht. Man könnte diese Stelle auch so lesen, dass ab "eh" ein neuer Hauptsatz beginnt. Dann müsste "eh" aber zu "eher" werden und "geh" zu "geht".
Antwort - LE	
Antwort - MM	Die Syntax ist nicht wie im Neuhochdeutschen, daher kann es hier KOUS sein, auch wenn eine V2-Stellung vorhanden ist. Daher als "KOUS" lassen.
Konsens	"KOUS"

GEKLÄRT - 12.10.2019 Pap c

Samstag, 12. Oktober 2019 13:08

Titel des Dramas	Papinianus
Token	c
INCEption-Zeile	3054
Screenshot (gesamte INCEption-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	423, 24
Frage in Stichworten	Ich bin mir nicht sicher, was "c" hier bedeuten soll. Da es kleingeschrieben ist, scheint es keine römische Ziffer zu sein.
Antwort - LE	
Antwort - MM	In dem Zweifelsfall unten haben wir auch ein kleines "c" in den Zahlen. Also als POS-Tag auch "CARD" und als Lemma dann "100"
Konsens	

GEKLÄRT - RÜCKFRAGE AN LISA - 05.02.2019 Pap

Römische Zahl

Dienstag, 5. März 2019
20:29

Titel des Dramas	Papinianus
Token	clc lc CLIX
WebAnno-Zeile	83
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	Pdf-Seite 9f. (Soweit ich das gesehen habe, fehlen die WebAnno-Zeilen 65 bis 85 in der Pdf-Datei zwischen Seite neun und zehn. Auf Seite zehn geht es direkt mit "Inhalt des Trauerspiels" weiter)
Frage in Stichworten	Ich bin mir nicht sicher, welches Lemma hier gewählt werden soll. Ich hätte die Idee, jeweils die Einzelbeträge in arabischen Ziffern hinzuschreiben. Wäre das POS dann für die ersten beiden Teile auch "TRUNC"?
Antwort - LE	Genau: Ich würde es auch so machen: clc = 1000; lc = 500 und CLIX = 159. Die römischen Ziffern fände ich auch ungut, weil es a) nicht darstellbar ist (vermutlich) und b) schwerer suchbar.
Antwort - MM	Als Lemma käme die Auflösung der römischen Zahlen in Frage. Das wäre dann (OneNote möchte das umgedrehte c als Sonderzeichen leider nicht anzeigen, deshalb steht hier ein "normales" c) clc = 1000 lc = 500 und CLIX=159. Oder wir belassen die römischen Zahlen als Lemma, wobei wir hier die Schwierigkeit haben das umgedrehte c darzustellen. Lisa was sagst du? Welche Lösung ist besser? Also POS bleibt es bei "CARD" auch wenn es sich um eine zusammengesetzte Zahl handelt.
Konsens	Lemma: clc = 1000 lc = 500 und CLIX=159. POS: alles "CARD"

GEKLÄRT - 30.09.2019 CvG will

Montag, 30. September 2019 09:45

Titel des Dramas	Catharina von Georgien
Token	will
WebAnno-Zeile	2189, 2195
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>189 JMAN . Wil sie / was ich mich selbst entsetze zu erzehlen ?</p> <p>2195 JMAN . Ach ! wil sie denn von mir des Königs harten Schluß</p>
DKV-Seite, Zeile	196,221; 196,227
Frage in Stichworten	Ist in diesen Fällen "will" wirklich ein Vollverb? Ich finde es klingt eher, als wäre es ein Modalverb und als würde hier zweimal das Verb "hören"(VVINF) fehlen.
Antwort - LE	
Antwort - MM	Ja, das sehe ich auch so. Also "will" als "VMFIN" taggen.
Konsens	"VMFIN"

GEKLÄRT - 30.09.2019 CvG vermählt

Montag, 30. September 2019 09:34

Titel des Dramas	Catharina von Georgien
Token	vermählt
WebAnno-Zeile	2087
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>2086 Doch leider kann der Geist von keiner Freyheit hören /</p> <p>2087 Die uns von diesem trennt / der sich mit uns vermählt /</p> <p>2088 Der uns diß Leben gab und unser Har gezehlt .</p>
DKV-Seite, Zeile	192,119
Frage in Stichworten	VVFIN oder VVPP?
Antwort - LE	
Antwort - MM	VVFIN.
Konsens	VVFIN.

GEKLÄRT - RÜCKFRAGE AN LISA - 30.09.2019 CvG untergehn

Montag, 30. September 2019 09:21

Titel des Dramas	Catharina von Georgien
Token	untergehn
WebAnno-Zeile	2131
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>2131 Wenn wir (doch laß uns eh der Himmel untergehn !</p> <p>2132 Eh'r müsse dises Fleisch auff lichten Flammen stehn !)</p>
DKV-Seite, Zeile	193,163
Frage in Stichworten	Müsste es hier eigentlich "untergeht" heißen oder fehlt das Wort "wird" und es muss als VVINF getaggt werden?
Antwort - LE	D'accord!
Antwort - MM	Meiner Meinung nach kann man nicht mit Sicherheit sagen, ob es "untergeht" heißen muss oder ob "wird" fehlt. Um den Eingriff möglichst klein zu halten, würde ich sagen, dass "wird" fehlt. Dann wäre das POS-Tag "VVINF". Lisa, was sagst Du?
Konsens	VVINF

GEKLÄRT - 29.09.2019 CvG ob gleich

Sonntag, 29. September 2019 12:03

Titel des Dramas	Catharina von Georgien
Token	Ob gleich
WebAnno-Zeile	2166
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>2166 CATH . Kein Vater pflegt sein Kind / ob er gleich strafft / zu hassen .</p>
DKV-Seite, Zeile	195,198
Frage in Stichworten	Kann es sein, dass es sich bei "ob er gleich strafft" um die Getrenntschreibung der Konjunktion "obgleich" handelt? Der Satz würde für mich so am ehesten Sinn ergeben.
Antwort - LE	
Antwort - MM	Ja, da hast Du Recht! Du kannst dann einfach beide Token ("ob" und "gleich") als "KOUS taggen.
Konsens	"ob" "gleich" --> KOUS

GEKLÄRT - 18.09.2019 HOR u.d.g.

Mittwoch, 18. September 2019 17:37

Titel des Dramas	Horribilicribrifax
Token	u.d.g.
WebAnno-Zeile	1874
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>1873 ^{sein} Sey ^{ich} mir ^{gnädig} gnädig ^{ich} du</p> <p>1874 u . d . g .</p> <p>NE \$. Selenissa .</p>
DKV-Seite, Zeile	703, 13
Frage in Stichworten	Eine Abkürzung für "und dergleichen" oder so ähnlich, schätze ich. Sollen die einzelnen Buchstaben XY oder anders getaggt werden?
Antwort - LE	
Antwort - MM	Ja, XY ist in Ordnung.
Konsens	XY

GEKLÄRT - 18.09.2019 CvG mißgont

Mittwoch, 18. September 2019 10:02

Titel des Dramas	Catharina von Georgien
Token	mißgont
WebAnno-Zeile	1987
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>1985 Der Mutter laues Blut . Die sterbend' Augen grüsten</p> <p>1986 Den Freund zu guter Nacht / der sie nicht schlissen kont</p> <p>1987 Weil ihm so Herr als Band die kurze Pflicht mißgont .</p>
DKV-Seite, Zeile	188,24
Frage in Stichworten	VVFIN oder VVPP?
Antwort - LE	
Antwort - MM	VVFIN
Konsens	VVFIN

GEKLÄRT - RÜCKFRAGE AN LISA - 17.09.2019 CvG der

Dienstag, 17. September 2019 12:20

Titel des Dramas	Catharina von Georgien
Token	Der, als, jener
WebAnno-Zeile	1883
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>1882 Man wird durch Majestät und Sonne so verblindet ;</p> <p>1883 Daß man so wenig der / als jener Schwärze erkennt .</p>
DKV-Seite, Zeile	185,440
Frage in Stichworten	Trotz der Anmerkung von Mannack, dass "der" hier "deren" bedeuten soll, verstehe ich die zweite Hälfte des Satzes leider gar nicht. "Der" ergibt für mich weder als PDS noch als PRELS Sinn.
Antwort - LE	Ich denke auch, dass es sich um ein PDS handelt. Mehr im Sinne von "diese".
Antwort - MM	Also als PRELS (Relativpronomen) kommt es meiner Meinung nach nicht in Frage, wenn dann als PDS (substituierendes Demonstrativpronomen), aber den Sinn verstehe ich auch nicht wirklich. Lisa, wie verstehst Du das?
Konsens	"PDS"

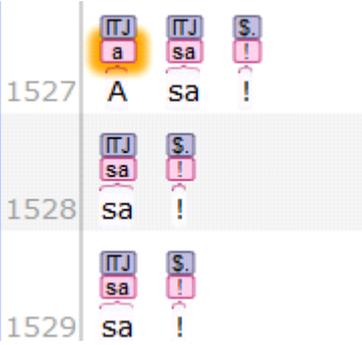
GEKLÄRT - 09.09.2019 HOR Je

Montag, 9. September 2019 16:29

Titel des Dramas	Horribilicribrifax
Token	Je
WebAnno-Zeile	1699; 1706
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>1698 CYRILLA . Macht ein Creutz . 1699 Je behüte GOTT / Herr Ficfonys ! 1705 SEMPRON . Sic , sic , sic , sic , sic , sic , s 1706 CYRILLA . Je Herr ist doch keine Ziege dar !</p>
DKV-Seite, Zeile	696, 7; 696, 16
Frage in Stichworten	An sich ist "je" ja ein Adverb. In diesen beiden Fällen scheint es mir aber eher wie eine Interjektion benutzt zu werden, ähnlich wie "achje" oder "herrje".
Antwort - LE	
Antwort - MM	Ja, das hast Du Recht.
Konsens	"ITJ"

GEKLÄRT - 06.09.2019 HOR A sa sa sa

Freitag, 6. September 2019 17:53

Titel des Dramas	Horribilicribrifax
Token	A sa sa sa
WebAnno-Zeile	1527-1529
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	689, 25
Frage in Stichworten	Das hier ist so eine Art Gesang. Sollen die POS-Tags für die einzelnen Tokens ITJ oder XY oder etwas anderes sein?
Antwort - LE	
Antwort - MM	Jedes einzelne Token als "ITJ" taggen.
Konsens	Jedes einzelne Token als "ITJ" taggen.

GEKLÄRT - 04.09.2019 HOR Wessen

Mittwoch, 4. September 2019 16:08

Titel des Dramas	Horribilicribrifax
Token	wessen
WebAnno-Zeile	1354; 1361; 1363
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	682, 33; 683, 7; 683, 9
Frage in Stichworten	<p>In der Regel würde "wessen" als PWAT getaggt werden, allerdings ist "Haare" in diesen Fällen ja nicht wirklich ein Bezugswort, zu dem "wessen" in attributiver Beziehung steht. Also PWAT oder PWS?</p> <p>Und wie soll der Lemmaeintrag aussehen? "wer"?</p>
Antwort - LE	
Antwort - MM	Das Lemma soll "wer" sein. Und als POS "PWS".
Konsens	Lemma: "wer"; POS "PWS"

GEKLÄRT - 16.08.2019 CvG erkennt

Freitag, 16. August 2019 18:56

Titel des Dramas	Catharina von Georgien
Token	erkennt
WebAnno-Zeile	1670
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>1668 Das Fräulin daß er ihm zu seiner Braut erkor ;</p> <p>1669 Thats freylich weit an Zucht und Schönheit andern vor .</p> <p>1670 So daß auch Alovass der sie zu spätt erkennt</p> <p>1671 Durch ihrer Augenblick gefährlich ward verbranntet /</p>
DKV-Seite, Zeile	179,229
Frage in Stichworten	VVFIN oder VVPP (erkannt)?
Antwort - LE	
Antwort - MM	VVFIN
Konsens	VVFIN

GEKLÄRT - RÜCKFRAGE AN LISA - 06.08.2019 Pap verachten

Dienstag, 6. August 2019 09:51

Titel des Dramas	Papinianus
Token	verachten
WebAnno-Zeile	1862
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>1860 Zertrennen was das Band so nahen Blutes hält /</p> <p>1861 Zerrütten Hof und Stat / zerdrümmern Reich und Stände /</p> <p>1862 Zersplittern so Paläst' als die verachten Wände</p> <p>1863 Verhetzen Kind auff Kind / erbittern Haus auff Haus</p>
DKV-Seite, Zeile	379, 632 ff.
Frage in Stichworten	Ich bin mir vom Satzzusammenhang her nicht sicher, ob es sich bei "verachten" um ein Adjektiv oder ein Verb handelt, was wiederum Auswirkungen auf das POS von "als" und "die" hätte. Ich tendiere aber eher zu Verb, da ich kein derartiges Adjektiv finden konnte.
Antwort - LE	Jo, denke auch, dass es ein ADJA sein muss.
Antwort - MM	Meiner Meinung nach kann es nur ein "ADJA" zu "Wände" sein. Im Sinne von "die verachteten Wände verhetzen..." Lisa, was sagst Du?
Konsens	ADJA

GEKLÄRT - 05.08.2019 CvG viel

Montag, 05. August 2019 15:19

Titel des Dramas	Catharina von Georgien
Token	viel
WebAnno-Zeile	1630
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>1629 Zu küssen uns erklärt . GESAN . Was richtet ihr Gesandt</p> <p>1630 Mit diesem Vorschlag aus ? CATH . So vil als wir begehret .</p>
DKV-Seite, Zeile	176, 88 f.
Frage in Stichworten	ADV oder PIS?
Antwort - LE	
Antwort - MM	ADV
Konsens	ADV

GEKLÄRT - 05.08.2019 CvG als

Montag, 05. August 2019 15:22

Titel des Dramas	Catharina von Georgien
Token	als
WebAnno-Zeile	1552
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>1552 GESAN . O unbewegter Sinn ! CATH . So steiff als er sich hilt</p> <p>1553 So blind liff Constantin / der als ein Ebenbild</p>
DKV-Seite, Zeile	174,111
Frage in Stichworten	KOKOM oder KOUS?
Antwort - LE	
Antwort - MM	KOUS
Konsens	KOUS

GEKLÄRT - 04.08.2019 CvG bracht

Sonntag, 4. August 2019 12:34

Titel des Dramas	Catharina von Georgien
Token	bracht
WebAnno-Zeile	1480
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>1477 So glaubt uns Herr Gesandter / daß nicht die lange Klage /</p> <p>1478 Nicht die gehäufte Pein / nicht die bethrännten Wangen</p> <p>1479 Nicht was der Zeiten Grimm noch über uns verhängen</p> <p>1480 Vns hinder' an der Lust / die eure Ruhe uns bracht .</p>
DKV-Seite, Zeile	172,39
Frage in Stichworten	VVPP oder VVFIN (brachte)?
Antwort - LE	
Antwort - MM	VVFIN
Konsens	VVFIN

GEKLÄRT - 30.07.2019 CvG daß

Dienstag, 30. Juli 2019 14:32

Titel des Dramas	Catharina von Georgien
Token	daß
WebAnno-Zeile	1534
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>The screenshot shows a text passage with morphological annotations. Line 1534 is highlighted in yellow. The annotations for line 1534 are: APPR (nach), NE (Persiens), NN (Hofstadt), PTKVZ (hin), \$ (/), KOUS (dass), NE (Chach), ADV (so), and VVPP (hintergehen). The word 'daß' is highlighted in yellow and has the POS tag 'PRELS' above it.</p>
DKV-Seite, Zeile	173,93
Frage in Stichworten	Ich bin mir hier je nach Lesart des Satzes nicht ganz sicher, ob "daß" nicht ein Relativpronomen sein sollte.
Antwort - LE	
Antwort - MM	Ja, da hast Du Recht. Das ist ein Relativpronomen.
Konsens	Norm-Ebene: "das"; Lemma: "der"; POS: "PRELS"

GEKLÄRT - 22.07.2019 Pap verraten

Montag, 22. Juli 2019 16:36

Titel des Dramas	Papinianus
Token	verraten
WebAnno-Zeile	1799
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>1798 Die freye Seele ergrimmt und bricht der schwachen Glieder</p> <p>1799 Verrathen Wohn - Haus ein ! IULIA . Begehrt du denn den Tod ?</p>
DKV-Seite, Zeile	377, 570 f.
Frage in Stichworten	Ich wollte nur sichergehen, ob ADJD hier richtig ist, da sich mir der Sinn nicht ganz erschließt.
Antwort - LE	
Antwort - MM	"der schwachen Glieder Verraten" scheint mir hier ein Partizipsatz zu sein, also wäre es dann VVPP.
Konsens	VVPP

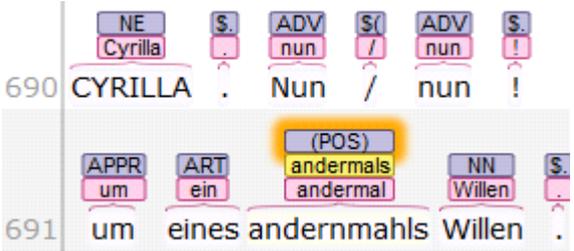
GEKLÄRT - 20.07.19 HOR Eyre

Samstag, 20. Juli 2019 14:56

Titel des Dramas	Horribilicribrifax
Token	Eyre
WebAnno-Zeile	913
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	662, 23
Frage in Stichworten	Was ist "Eyre"? NN oder NE? Oder vielleicht zu "Eier" korrigieren?
Antwort - LE	Wenn nicht kursiv, dann zu Eier korrigieren.
Antwort - MM	Nein, ist nicht kursiv.
Konsens	"Eier" --> NN

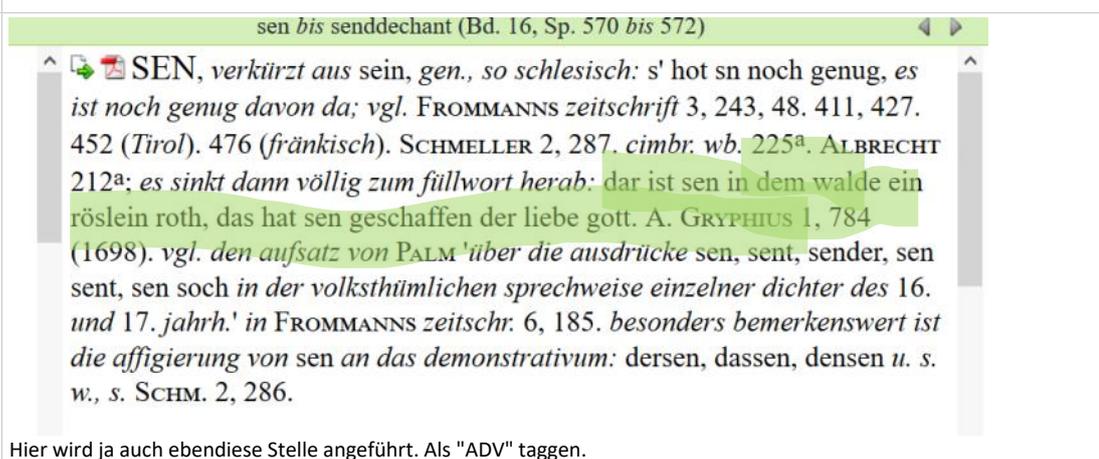
GEKLÄRT - 19.07.19 HOR andernmahls

Freitag, 19. Juli 2019 15:19

Titel des Dramas	Horribilicribrifax
Token	andernmahls
WebAnno-Zeile	691
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	654, 14
Frage in Stichworten	Welchem POS ist "andermal" zuzuordnen? ADV? PIS/PIAT?
Antwort - LE	
Antwort - MM	ADV
Konsens	ADV

GEKLÄRT - 19.07.19 HOR sen

Freitag, 19. Juli 2019 16:58

Titel des Dramas	Horribilicribrifax
Token	sen
WebAnno-Zeile	796.1
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	657, 29
Frage in Stichworten	Laut Mannack und DWB ist "sen" ein bedeutungsloses Füllwort. Als XY, ITJ oder ADV taggen?
Antwort - LE	
Antwort - MM	<p style="text-align: center; background-color: #e0ffe0;">sen bis senddechant (Bd. 16, Sp. 570 bis 572) ◀ ▶</p> <p>  </p> <p>Hier wird ja auch ebendiese Stelle angeführt. Als "ADV" taggen.</p>
Konsens	ADV

GEKLÄRT - 15.07.2019 Pap trotzze

Montag, 15. Juli 2019 14:06

Titel des Dramas	Papinianus
Token	trotze
WebAnno-Zeile	1431
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	364, 213 ff.
Frage in Stichworten	"trotze" scheint mir hier ein ADJA zu "Bassian" zu sein und "der" damit ein Artikel. Jedoch habe ich weder im Duden noch im Wörterbuch ein Adjektiv zu "trotze" gefunden. Alternativ könnte es natürlich als Verb verstanden werden.
Antwort - LE	
Antwort - MM	<p>Das WBN kennt "trotz" als Adjektiv</p> <p> TROTZ, <i>adj.</i>, <i>mhd. ausserhalb der klassischen literatur gut bezeugt im sinne von 'herausfordernd, anmassend, hochfahrend', s. die mhd. wbb. und die unter dratz (teil 2, 1341) angeführten belege. zur mundartlichen verteilung der drei formen trotz, trutz, tratz vgl. unten trotz, m., sp. 1090:</i> <i>wir halten guot frid on veintschaft gar.</i> <i>daz aber herkomt diser ritter schar</i> <i>mit tratzem muot herzog Ernst (volksb.) 246 Bartsch;</i></p> <p><i>daz er sô frevel und sô traz</i> <i>gen sinem rehten herren wære</i> OTTOKAR reimchr. v. 20381;</p> <p><i>vern verwendet von HUGO v. TRIMBERG:</i></p> <p>Und es verzeichnet auch "trotze" bei Gryphius: . . . ,</p> <p><i>dazu: trotzze felsen springen (beim tode Christi) GRYPHIUS lyr. ged. 329 P.; als 'verwegen, anmassend':</i> <i>wer frei, ohn alle scham, ohn alle furcht wil leben</i> <i>und was die kirch einsetzt, mit trotzem fusz zutrit</i> GRYPHIUS trauersp. 448 P.;</p> <p>Also ist es hier ganz richtig das ADJA zu "Bassian" und "der" ist der Artikel.</p>
Konsens	Also: "der" --> ART; "trotze" --> ADJA (Das Lemma ist dann "trotz") und Bassian bleibt "NE".

GEKLÄRT - RÜCKFRAGE- BEANTWORTET - RÜCKFRAGE AN LISA - NORM - 15.07.19 HOR weide

Montag, 15. Juli 2019 13:31

Titel des Dramas	Horribilicribrifax
Token	weide
WebAnno-Zeile	539
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	649,5
Frage in Stichworten	<p>VVIMP oder ADJA? Mannack erklärt "weide Messer" in den Kommentaren als "Ein Jagdmesser":</p> <p><i>648,12 nach dem Kinge reite HORNICH :m mit einer Stange vom galoppieren ing oder Kranz von einem Gerüst he :n mußte (Wahrig, Sp. 2949 f.). 649,5 weide Messer Ein Jagdmesser. 649,17 f. Cane <...> Barbaria] (I und! Spitzbubel! Roher Affe.« 649.22-26 so <...> pienge Eine ähnlich</i></p> <p>Man könnte es also vielleicht auch zu "Weidemesser" zusammenschreiben.</p> <p>RÜCKFRAGE: Zusammenschreiben, aber zu welchem Wort? "Weidemesser" oder "Ausweidemesser"?</p>
Antwort - LE	Jo, zusammenschreiben ("Ausweidemesser")
Antwort - MM	Meiner Meinung nach ergibt hier eine Zusammenschreibung mehr Sinn. Auch hier ist die Norm betroffen, daher die Rückfrage an Dich, Lisa: was sagst Du?
Konsens	Zusammenschreiben: "Weidemesser"

GEKLÄRT - 15.07.19 HOR neu Zembla

Montag, 15. Juli 2019 12:51

Titel des Dramas	Horribilicribrifax
Token	neu Zembla
WebAnno-Zeile	506
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>506 CAMILLA . Churfürstin von neu Zembla , und Gräfin von Nirgendsheim .</p> <p>Horrib . Anzi Hertzogin über Persien genennet werden? sie</p>
DKV-Seite, Zeile	647, 24
Frage in Stichworten	"neu" gehört hier wol zum Namen des Ortes. Also "neu" NE taggen? Und evtl. großschreiben?
Antwort - LE	
Antwort - MM	<p>CAMILLA. Churfürstin von neu Zembla, und Gräfin von Nirgendsheim. 25</p> <p>HORRIB. Anzi Hertzogin über Persien genennet werden? sie</p> <p>In der DKV-Ausgabe wird es nicht als zum Namen gehörend markiert, da es nicht kursiviert ist. Also nicht groß schreiben und auch nicht als NE taggen, sondern als ADJA.</p>
Konsens	"ADJA"

GEKLÄRT - 15.07.19 HOR Lieber

Montag, 15. Juli 2019 13:20

Titel des Dramas	Horribilicribrifax
Token	Lieber
WebAnno-Zeile	532
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>The screenshot shows a morphological analysis of the sentence: "CCELEST . Lieber / last uns hören / was es für eine Helden - That gewesen !". Above the words, various grammatical categories are listed in boxes, such as NE (Noun), COELEST (proper noun), ADJD (adjective), VVIMP (verb infinitive), PPER (personal pronoun), VVINF (verb infinitive), PWS (particle), APPR (preposition), ART (article), TRUNC (truncated), NN (noun), and VVPP (verb participle). Below the words, a second set of tags is shown, including NE, \$, KOUS, PPER, ADV, APPR, PPOSAT, NN, PRF, ADV, VVINF (rühmen), VVFIN, \$, ADV, and PR.</p>
DKV-Seite, Zeile	648, 26
Frage in Stichworten	ADV für "lieber" oder NN für die Anrede "Lieber"?
Antwort - LE	
Antwort - MM	ADV
Konsens	ADV

GEKLÄRT - BEANTWORTET - RÜCKFRAGE AN LISA - NORM - 15.07.19
 HOR wiewohl

Montag, 15. Juli 2019 10:50

Titel des Dramas	Horribilicribrifax
Token	wiewohl
WebAnno-Zeile	469
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	645, 25
Frage in Stichworten	"wiewohl" ist im Duden als Konjunktion mit der Bedeutung "obwohl" eingetragen, was hier syntaktisch aber keinen Sinn ergibt. Vielmehr scheint es so, als müsste "wiewohl" getrennt geschrieben werden, sodass der Satz dann so viel bedeutet wie "O, wie gut können wir Ratschläge erteilen, wenn wir selber gesund sind!" Also trennen und PWAV und ADV daraus machen oder KOUS und Zusammenschreibung beibehalten?
Antwort - LE	Jo, zusammenschreiben.
Antwort - MM	<p>Meiner Meinung nach kann es auch folgende Bedeutung haben:</p> <p>2) wiewohl korrigierend vor dem Hauptsatz in der bedeutung 'allein, jedoch, indessen': wiewol es ist nicht gnug, dasz man zwey oder drey exempel wolte auf die bahne bringen CHR. WEISE <i>polit. redner</i> (1679) 13; es haszt und scheut sie (<i>die jesuiten</i>) fürst und staat, wiewohl, es ist zu spät davon befreyt zu werden GOTTSCHED <i>ged.</i> (1751) 1, 299;</p> <p>der Morzenschmied wars, lachte die Heiterethei. der lauscht drauszen. wiewohl, ein wunder wärs nicht, wenn auch die besen anfangen zu lachen O. LUDWIG <i>ges. schr.</i> (1891) 2, 93; wiewohl däs hätt mer au net gholfa FISCHER <i>schwäb.</i> 6, 806. <i>vor verkürztem satz:</i> und diese hoffnung (<i>auf ein günstiges geschick</i>) ward ... bestärkt durch zeichen, die man hier ... bemerkt. wiewohl, genug hiervon KÖNIG <i>ged.</i> (1745) 49.</p> <p>Dann würde man es zusammengeschrieben lassen. Da es auch die Norm betrifft: Lisa, was sagst Du?</p>
Konsens	Zusammenschreiben

GEKLÄRT - 15.07.19 HOR seyn

Montag, 15. Juli 2019 10:47

Titel des Dramas	Horribilicribrifax
Token	seyn
WebAnno-Zeile	469
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	645, 26
Frage in Stichworten	VVINF, weil es nach der infiniten Form aussieht, oder VVFIN, weil es in Verbindung mit "wir" auch der Konjunktiv "seien" sein könnte?
Antwort - LE	
Antwort - MM	VVFIN
Konsens	VVFIN

GEKLÄRT - 11.07.2019 CvG mehr

Donnerstag, 11. Juli 2019 16:10

Titel des Dramas	Catharina von Georgien
Token	mehr
WebAnno-Zeile	1406
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>1405 Was half es ihm die Hände bitten :</p> <p>1406 Wenn er mehr Freund als Feind beschwert ?</p>
DKV-Seite, Zeile	169,386
Frage in Stichworten	PIAT oder ADV?
Antwort - LE	
Antwort - MM	PIAT
Konsens	PIAT

GEKLÄRT - 11.07.2019 CvG den

Donnerstag, 11. Juli 2019 16:44

Titel des Dramas	Catharina von Georgien
Token	den
WebAnno-Zeile	1312
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>1311 Doch wissen wir daß Chach sich selbst könn' überwinden /</p> <p>1312 Den niemand überwand ! Abwesend seyn und Zeit</p>
DKV-Seite, Zeile	166,295
Frage in Stichworten	PRELS oder PDS?
Antwort - LE	
Antwort - MM	PRELS
Konsens	PRELS

GEKLÄRT - 11.07.2019 CvG als

Donnerstag, 11. Juli 2019 17:04

Titel des Dramas	Catharina von Georgien
Token	Als, erweckt, entdeckt
WebAnno-Zeile	1320,1321
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>1319 Die Tapferkeit schlief ein / und starb in so vil Sigen ;</p> <p>1320 Biß ihn sein Musstaphas als aus dem Traum erweckt /</p> <p>1321 Vnd / daß die Lager voll von Murren / treu' entdeckt .</p>
DKV-Seite, Zeile	166,303
Frage in Stichworten	Ich bin mir hier bei "als" nicht sicher, ob es als "KOUS" oder als "KOKOM" zu verstehen ist, bei "erweckt" und "entdeckt", ob es sich um VVPP oder VVFIN handelt.
Antwort - LE	
Antwort - MM	"als" --> "KOKOM"; "entdeckt" und "erweckt" --> "VVPP"
Konsens	"als" --> "KOKOM"; "entdeckt" und "erweckt" --> "VVPP"

GEKLÄRT - RÜCKFRAGE AN LISA - NORM - 10.07.2019 CvG anders

Mittwoch, 10. Juli 2019 17:21

Titel des Dramas	Catharina von Georgien
Token	sonders
WebAnno-Zeile	1373
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>1373 Doch ; laß uns etwas Ruhe ! uns fällt was besonders ein .</p>
DKV-Seite, Zeile	168,356
Frage in Stichworten	Bei "sonders" die Kleinschreibung beibehalten und als ADV taggen, zu Großschreibung korrigieren und als NN taggen oder zu "Besonderes" korrigieren?
Antwort - LE	Ja, zu "Besonderes"
Antwort - MM	Zu "Besonders" korrigieren und dann als NN taggen. Lisa, was sagst Du? Es betrifft ja auch die Norm.
Konsens	"Besonderes" --> NN

GEKLÄRT - RÜCKFRAGE AN LISA - NORM 10.07.2019 CvG vermocht

Mittwoch, 10. Juli 2019 17:53

Titel des Dramas	Catharina von Georgen
Token	vermocht
WebAnno-Zeile	1279
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>1278 Der Reuße ist unser Freund und schlägt uns diese Wunden</p> <p>1279 Die nicht der Feind vermocht . Die Fürstin ist gebunden ;</p>
DKV-Seite, Zeile	165,262
Frage in Stichworten	VVPP oder VVFIN (vermochte)?
Antwort - LE	D'accord
Antwort - MM	Ich würde hier analog zu dem "entbrannt"-Fall entscheiden und zu "vermochte korrigieren und dann VVFIN. Auch hier die Rückfrage an Lisa?
Konsens	"vermochte" --> VVFIN

GEKLÄRT - RÜCKFRAGE AN LISA - NORM - 10.07.2019 CvG entbrand

Mittwoch, 10. Juli 2019 17:45

Titel des Dramas	Catharina von Georgien
Token	entbrand
WebAnno-Zeile	1317,1414
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>1316 Des Boßfers grosse Stadt war nu in seiner Hand ;</p> <p>1317 Als sein ruhmdürstigs Hertz auff die Jren' entbrand .</p> <p>1414 Durch aller Folter Art . Sein Grimm entbrand als Glut der Hellen .</p>
DKV-Seite, Zeile	166,300; 169,194
Frage in Stichworten	VVPP oder VVFIN (entbrannte)?
Antwort - LE	D'accord: "entbrannte"
Antwort - MM	Beides zu "entbrannte" korrigieren und dann VVFIN. Lisa?
Konsens	"entbrannte" --> VVFIN

GEKLÄRT - 10.07.19 HOR Lügner

Mittwoch, 10. Juli 2019 11:40

Titel des Dramas	Horribilicribrifax
Token	Lügner
WebAnno-Zeile	214.1
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>214 Ich weiß / daß dir das Maul nach dem Narrenfresser / dem Aufschneider / Captain Lugner / von der Bärenhäuterei stinkt stinken</p>
DKV-Seite, Zeile	635, 29
Frage in Stichworten	NN oder NE?
Antwort - LE	
Antwort - MM	NN
Konsens	NN

GEKLÄRT - 03.07.19 HOR darinnen

Mittwoch, 3. Juli 2019 13:07

Titel des Dramas	Horribilicribrifax
Token	darinnen
WebAnno-Zeile	166
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>165 Herein / herein ins Gemach .</p> <p>166 Wer Unglück suchet / der verdirbet darinnen .</p>
DKV-Seite, Zeile	633, 27f.
Frage in Stichworten	PAV oder ADV?
Antwort - LE	
Antwort - MM	PAV
Konsens	PAV

GEKLÄRT - 01.07.19 HOR Helenam

Montag, 1. Juli 2019 12:53

Titel des Dramas	Horribilicribrifax
Token	Helenam
WebAnno-Zeile	64
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	628, 1
Frage in Stichworten	"Helenam" ist hier nicht die eigentliche nach Troja entführte Dame. Vielmehr steht ihr Name hier allgemein für etwas kostbares Gestohlenes. Außerdem steht vor "Helenam" ein unbestimmter Artikel. Also NE lassen oder lieber NN taggen?
Antwort - LE	
Antwort - MM	Es ist ja immer noch ein Eigenname, auch wenn er hier für etwas anderes steht. Also NE.
Konsens	NE

GEKLÄRT - 27.06.19 HOR *

Donnerstag, 27. Juni 2019 22:53

Titel des Dramas	Horribilicribrifax
Token	*
WebAnno-Zeile	67.2
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>67 Ich habe aber dieses nicht sondern geachtet / weil dieser unser steter Feind gewesen / und derwegen die Orte so confect itziger Methodibus nach mit * * * * * bezeichnet .</p>
DKV-Seite, Zeile	628, 10
Frage in Stichworten	XY oder \$(oder etwas anderes?
Antwort - LE	
Antwort - MM	\$(Es handelt sich ja um ein "sonstiges Satzzeichen"
Konsens	\$(

NEU - GEKLÄRT - Rückfrage - 24.06.19 HOR Major

Montag, 24. Juni 2019 18:50

Titel des Dramas	Horribilicribrifax
Token	Major
WebAnno-Zeile	14.1
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	624, 1
Frage in Stichworten	<p>Major gibt es ja heute noch und so könnte ich es NN taggen, allerdings ist es kursiv geschrieben und könnte deshalb auch FM sein.</p> <p>Rückfrage: Gilt das dann auch für "Cacciadiavolo"? Dieser Name gehört auch zu besagter Phrase, bezeichnet aber auch eine derhandelnden Figuren.</p> <p>MM: Ja, auch als FM taggen</p>
Antwort - LE	
Antwort - MM	Hier bildet der komplette Name ja eine Phrase "Major domo Signor Cacciadiavolo". Daher auch als "FM" taggen, um es einheitlich zu machen.
Konsens	Nach den neuen Regeln müsste das auch anders sein. Also "NN".

GEKLÄRT - 24.06.19 HOR von

Montag, 24. Juni 2019 18:00

Titel des Dramas	Horriblicribifax
Token	von
WebAnno-Zeile	4.2
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>4 Dem Hoch - und Groß - Edel - geborenen / Erkorenen / Gestrengen / Mannfesten Herrn / Herrn Horriblicribifax, von Donnerkeil / auf Wusthausen .</p>
DKV-Seite, Zeile	623, 5
Frage in Stichworten	Soll "von" als Adelsprädikat hier NE oder ganz normal APPR getaggt werden?
Antwort - LE	
Antwort - MM	Als NE taggen.
Konsens	NE

GEKLÄRT - 24.06.19 HOR meritiritirtes

Montag, 24. Juni 2019 19:01

Titel des Dramas	Horribilicribrifax
Token	meritiritirtes
WebAnno-Zeile	15
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	624, 4
Frage in Stichworten	Ein komplizierter Fall: Das Token ist Bestandteil eines Kompositums und setzt sich aus einem quatschlateinischen Stamm und einer deutschen Adjektivendung zusammen. Ist es also ADJA, FM.xy oder FM.la? Und ist das Lemma "meritiritirt", meritiritiert" oder "meritiritirtes"?
Antwort - LE	
Antwort - MM	Das POS-Tag ist "ADJA", da es sich ja auf "Lob" bezieht. Das Lemma ist "meritiritiert"
Konsens	POS "ADJA"; Lemma "meritiritiert"

GEKLÄRT - 24.06.19 HOR douzine

Montag, 24. Juni 2019 18:16

Titel des Dramas	Horribilicribrifax
Token	douzine
WebAnno-Zeile	8.1
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>8 Jch habe nunmehr ein paar douzine Jahre unserm weyland bekanten Freund vor zwey und dreysig tausend Millionen gute Worte gegeben und geben lassen :</p>
DKV-Seite, Zeile	623, 14
Frage in Stichworten	Der Duden führt "dutzend" nur als orthographische Alternative zum Nomen "Dutzend", benennt aber keine Wortart für die kleingeschriebene Variante. Soll ich also PIAT, CARD, ADJA oder tatsächlich NN wählen?
Antwort - LE	
Antwort - MM	Als ADJA taggen.
Konsens	ADJA

GEKLÄRT - RÜCKFRAGE AN LISA - 24.06.19 HOR unangesehen

Montag, 24. Juni 2019 18:25

Titel des Dramas	Horribilicribrifax
Token	unangesehen
WebAnno-Zeile	11
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	623, 19
Frage in Stichworten	Der Duden führt "unangesehen" als Präposition, mir scheint aber, dass es sich hier eher um KOUS handelt.
Antwort - LE	D'accord
Antwort - MM	<p>Das WBN weist ausdrücklich darauf hin, dass keine Konjunktion folgt. http://www.woerterbuchnetz.de/cgi-bin/WBNetz/wbgui_py?sigle=DWB&lemid=GU04825</p> <p>f) der abhängige Satz folgt ohne conjunction, so dass unangesehen selbst zur conjunction geworden zu sein scheint VERNALEKEN 2, 450: das sie flux ynn den hauffen der auffrurischen schlahen sollen, unangesehen sie treffen schuldige oder unschuldige LUTHER 18, 400, 19 Weim.; die mehr als er sind vnd jhn hassn, m^{üssen} jhn doch wol bleiben lassn, vnangesehn das gibt verdrus KRÜGER <i>Clawerts hist.</i> 37 neudr.;</p> <p>unser seel ist .. erschaffen nach dem ebenbild gottes, unangesehen sie erschaffen ist ausz dem nichte ALBERTINUS <i>zeitkürzter</i> 5 u. o.; einen ehrlichen mann, welcher, unangesehen er in offnem truck weit und breit bekandt und wegen seiner f^{ür}trefflichen poeterey sehr ber^{üh}mt, sich hie nicht nennen lassen will SANDRUB <i>hist. u. poet. kurzweil</i> 8 neudr.; und liesz, unangesehen alles mit eysz und schnee bedeckt war, so stark als fort arbeiten MICRÄLIUS <i>alt. Pommern</i> 5, 280; ich will mich t^{uff}ffen lassen .., vnangesehen sie die t^{uff}ffling in ihrer vorigen ignorantz verharren DANNHAWER <i>catechismusmilch</i> 1, 20; unangesehen er mir .. widerrathen, .. bin ich jedoch .. in meines vorgängers fusstapfen getreten <i>Simpl.</i> 35 Kögel; so ich .. zufrieden war, unangesehen ich mich anderst stellte GRIMMELSHAUSEN 4, 570 <i>Keller</i>; gleich wie unter allen völkern grosser und mercklicher unterschied der sprachen ist, unangesehen da schon einerley sprach und rede geführet wird AGYRTAS <i>grillenvertreiber</i> 1; er (<i>der mörder</i>) .. fleucht lezlich, unangesehen er von nimand verfolget wird BUTSCHKY <i>Pathmos</i> 244; zwar ist dieser königin entwurf schier länger bey mir verborgen gewesen, als sie selbst in den landen des persischen königes geschmachtet, unangesehen ein in diesem stück nicht gar zu treuer freund mir solche unbedachtsam, und noch behaffet mit dem unlust ihres kerckers, zu entführen gesucht GRYPHIUS <i>trauersp.</i> 143; es wurden ferner, unangesehen das instrumentum pacis ein anders statuiret, ... verschiedene reformirte professores .. nach Rintheln gesetzet LEIBNIZ <i>deutsche schriften</i> 2, 266; unangesehen er davon gute wissenschaft erlanget FLEMING <i>der volk. teutsche soldat</i> 127, 14; ohnangesehen sie noch unter der elterlichen gewalt stehen <i>Mainzer landrecht</i> (1755) 30 § 2.</p> <p>Da nach "unangesehen" der abhängige Satz folgt, sollte es als APPR getaggt bleiben. Lisa, was sagst Du dazu?</p>
Konsens	APPR

NEU - GEKLÄRT - RÜCKFRAGE AN LISA - 24.06.19 HOR negligigeret, mirables

Montag, 24. Juni 2019 18:34

Titel des Dramas	Horribilicribrifax
Token	negligigeret; mirables
WebAnno-Zeile	12.2; 13
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>The screenshot shows a linguistic analysis interface with two lines of text. Line 12: 'Er hat aber alles / als wann er uns vor diesem nie durch ein zugesprengtes Bolwerk angesehen /'. Line 13: 'und ich weiß nicht was vor mirables excuses vorgewendet .'.</p> <p>Line 12 analysis: 'ich' (PPER), 'haben' (VAFIN), 'aber' (ADV), 'alle' (PIS), '/' (S/), 'als' (KOKOM), 'wann' (KOUS), 'er' (PPER), 'uns' (PPER), 'vor' (APPR), 'diesem' (PDS), 'nie' (ADV), 'durch' (APPR), 'ein' (ART), 'zugesprengtes' (ADJA), 'Bolwerk' (NN), 'angesehen' (VVPP), '/' (S/). A box highlights 'negligigeret' with tag 'FM.xy' and 'hochmütig' with tag 'ADJD'. Below it, 'hochmütig negligigeret' is shown with a colon and 'hochmütig negligigeret' with a semicolon.</p> <p>Line 13 analysis: 'und' (KON), 'ich' (PPER), 'weiß' (VVFIN), 'nicht' (PTKNEG), 'was' (PWAT), 'vor' (APPR), 'mirables' (FM.xy), 'excuses' (FM.fr), 'vorgewendet' (VVPP), '.' (S.). Below it, 'zuerst' (ADV) and 'ziemlich' (ADV) are shown with their respective tags.</p>
DKV-Seite, Zeile	623, 22; 623, 23
Frage in Stichworten	Diese Tokens stehen beispielhaft für nicht verbalhornte Formen im Horri, die auf Wörter verschiedener Fremdsprachen anspielen. Ich würde sie allesamt als nicht zuzuordnend, also FM.xy taggen. Oder haltet ihr es für besser, wenn ich sie beispielsweise FM.la oder FM.fr tagge, wenn es sich um Pseudolatein bzw. Pseudofranzösisch handelt?
Antwort - LE	Das hätte ich jetzt auch gesagt. Außerdem ist ja manchmal durchaus unklar, welche der romanischen Sprachen gemeint sein soll. Da wäre der Rechercheaufwand zu groß.
Antwort - MM	Als FM.xy taggen, da es sich ja nicht auf eine "richtige" Fremdsprache bezieht. Lisa, was sagst Du?
Konsens	NEU (28.06.): negligigeret: VVPP; Lemma: negligiegern mirables: ADJA; Lemma: mirables excuses: NN; Lemma: excuses

GEKLÄRT - 13.06.19 CuC dergleichen

Donnerstag, 13. Juni 2019 16:55

Titel des Dramas	Cardenio und Celinde
Token	Dergleichen
WebAnno-Zeile	2067
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>2066 Weil Gott das grosse Licht der Sonnen angezündet</p> <p>2067 Dergleichen Stück erhört ! welch ungeheure Macht /</p>
DKV-Seite, Zeile	301, 275
Frage in Stichworten	PDS oder PIS?
Antwort - LE	
Antwort - MM	PDS
Konsens	PDS

GEKLÄRT - 12.06.2019 CvG gekrönt

Mittwoch, 12. Juni 2019 15:22

Titel des Dramas	Catharina von Georgien
Token	gekrönt
WebAnno-Zeile	1206
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	162,189
Frage in Stichworten	ADJD oder VVPP?
Antwort - LE	
Antwort - MM	VVPP
Konsens	VVPP

GEKLÄRT - BEANTWORTET - RÜCKFRAGE AN LISA - 12.06.2019 CvG was

Mittwoch, 12. Juni 2019 15:58

Titel des Dramas	Catharina von Georgien
Token	was, wer
WebAnno-Zeile	1164
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>1163 Vergön't dann höchster Fürst / daß weil ich fröhlich scheidē ;</p> <p>1164 Mir nicht sey unerlaubt zu rühmen / was beneyde</p> <p>1165 Wer nichts denn Unheil sucht . Vergönt daß man erfahre</p>
DKV-Seite, Zeile	161,150
Frage in Stichworten	Da ich den Satz nicht ganz verstehe, weiß ich nicht wie "was" und "wer" hier zu bestimmen sind und ob es sich um PRELS handelt oder nicht.
Antwort - LE	Ich würde sagen, das sind beides Relativpronomen: "Mir sei (jenes) nicht unerlaubt zu rühmen, was (jener) beneyde, wer nichts denn Unheil sucht."
Antwort - MM	Lisa was sagst Du? Ok. Danke für Deine Hilfe!
Konsens	PRELS

GEKLÄRT - 12.06.2019 CvG verwundet

Mittwoch, 12. Juni 2019 15:36

Titel des Dramas	Catharina von Georgien
Token	verwundet
WebAnno-Zeile	1109
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	159,100
Frage in Stichworten	VVPP oder VVFIN?
Antwort - LE	
Antwort - MM	VVFIN
Konsens	VVFIN

GEKLÄRT - 12.06.2019 CvG da

Mittwoch, 12. Juni 2019 15:29

Titel des Dramas	Catharina von Georgien
Token	da
WebAnno-Zeile	1184
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>1184 Die sie verschwern sol . Da Czar auch anzusprechen /</p> <p>1185 Durchlaüchtigster Monarch / umb etwas daß ihr sucht ;</p>
DKV-Seite, Zeile	162,170
Frage in Stichworten	KOUS oder ADV?
Antwort - LE	
Antwort - MM	ADV
Konsens	ADV

GEKLÄRT - 09.06.19 CuC da nicht an

Sonntag, 9. Juni 2019 17:52

Titel des Dramas	Cardenio und Celine
Token	da
WebAnno-Zeile	1468
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>1467 Daß man Olympien durch viel Gerass erschrecke ?</p> <p>1468 Vnd Gassen rege mach . . . Stor . Es ligt mir da nicht an .</p>
DKV-Seite, Zeile	282, 143
Frage in Stichworten	"da" und "an" gehören als "daran" eigentlich zusammen. Sollen sie beide PAV oder PTKVZ getaggt werden oder alles bleiben, wie es ist?
Antwort - LE	
Antwort - MM	Beides als PAV taggen
Konsens	Beides als PAV taggen

GEKLÄRT - 09.06.19 CuC dein

Sonntag, 9. Juni 2019 16:48

Titel des Dramas	Cardenio und Celinde
Token	dein
WebAnno-Zeile	1430
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>1430 Jch / die / Cardenio , dein ewig nicht vergesse .</p> <p>1431 Dein ! dem Olympe Tod ! mit welcher in dir starb /</p> <p>1432 Was unvergleichlich Ehr' und Ansehn dir erwarb .</p> <p>1433 Dein / den die tolle Brunst verknüpft hat mit Celinden :</p>
DKV-Seite, Zeile	280, 106
Frage in Stichworten	"dein" ist hier das Genitivobjekt zu "vergesse" und könnte daher als Genitivform des Personalpronomens "du" gesehen werden. Als Lemma --> "ich", POS --> PPER oder einfach als PPOSS taggen? Die Frage ist sehr wichtig, weil es in den Folgezeilen immer wieder vorkommt.
Antwort - LE	
Antwort - MM	Bitte als PPOSS taggen.
Konsens	PPOSS

GEKLÄRT - RÜCKFRAGE AN LISA - 07.06.19 CuC von weitem

Freitag, 7. Juni 2019 18:06

Titel des Dramas	Cardenio und Celinde
Token	von weitem
WebAnno-Zeile	1341
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	277, 17
Frage in Stichworten	Welches Tag soll "weitem" erhalten? ADJD? Laut Duden könnte man es auch großschreiben, dann wäre es einfach NN.
Antwort - LE	Jo. Würde ich auch so sehen
Antwort - MM	Ich würde es groß schreiben und dann als NN taggen. Lisa, was sagst Du?
Konsens	Groß schreiben und als NN

GEKLÄRT - 07.06.19 CuC ob

Freitag, 7. Juni 2019 16:26

Titel des Dramas	Cardenio und Celinde
Token	ob
WebAnno-Zeile	1244
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>1243 Das über euch / als im entzücken</p> <p>1244 Nicht fühlt worinn es schweb' in Lust ob in Gefahr .</p>
DKV-Seite, Zeile	274, 196
Frage in Stichworten	"ob" scheint hier wie "oder" zu funktionieren, weswegen ich es KON getaggt habe. Einverstanden oder soll es doch lieber zu KOUS ändern?
Antwort - LE	
Antwort - MM	Einverstanden.
Konsens	KON ist in Ordnung.

GEKLÄRT - 07.06.19 CuC gebunden

Freitag, 7. Juni 2019 16:04

Titel des Dramas	Cardenio und Celinde
Token	gebunden
WebAnno-Zeile	1219
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>1218 Weg alles was mich hilt ! wie schnell ist es verschwund</p> <p>1219 Was hat mich Thörichten ? Was hilt mich doch gebunden ?</p>
DKV-Seite, Zeile	272, 158
Frage in Stichworten	"gebunden" ist im zweiten Satz in Zeile 1219 ein ADJD, gehört aber auch zum Hilfsverb "hat" aus dem ersten elliptischen Satz in derselben Zeile, womit es ein VVPP wäre. Welches Tag soll ich also wählen?
Antwort - LE	
Antwort - MM	ADJD.
Konsens	ADJD.

GEKLÄRT - Rückfrage an Lisa - 05.06.2019 CvG zugleich

Mittwoch, 05. Juni 2019 14:04

Titel des Dramas	Catharina von Georgien
Token	daß, zugleich
WebAnno-Zeile	1097
Screenshot (gesamte)	
DKV-Seite, Zeile	158,88
Frage in	Mir ist unklar, wie "zugleich" an dieser Stelle zu bestimmen ist. Das Verb "zugleich" taucht im Wörterbuchnetz zwar auf, in dem Kontext würde aber "zu vergleichen" mehr Sinn ergeben. Müsste außerdem das "daß" hier auf Normebene zu "das" korrigiert werden, da es sich um ein Relativpronomen und nicht um eine Subjunktion handelt?
Antwort - LE	Was wäre mit "zu gleichen" - also als erweiterter Infinitiv? "dass" zu "das" ist richtig
Antwort - MM	Ja genau, "dass" müsste zu "das" korrigiert werden und dann als "PRELS" getaggt werden. Im WBN findet sich auch noch "zugleich" http://www.woerterbuchnetz.de/cgi-bin/WBNetz/wbgui_py?sigle=DWB&lemid=GZ09647 Das wird da als Adverb kategorisiert und auch eher auf die Zeit bezogen. Hier wäre es ja eher sowas wie "ein Weib, das ihr gleich/ähnlich sei". "vergleichen" ergibt natürlich auch Sinn. Lisa, welche Möglichkeit findest Du naheliegender?
Konsens	"das" statt "dass" "zu gleichen" statt "zugleich"

GEKLÄRT - 21.05.2019 Pap erkiest

Dienstag, 21. Mai 2019 11:00

Titel des Dramas	Papinianus
Token	erkiest
WebAnno-Zeile	709
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	338, 102
Frage in Stichworten	Ich würde "erkiest" hier als Partizip bzw. Adjektiv sehen. Es müsste dann ja aber eigentlich "erkoren" heißen. Soll das geändert werden?
Antwort - LE	
Antwort - MM	<p>Etwas allgemeines: Bitte stell die neuen Zweifelsfälle immer an der obersten Stelle der OneNote ein, sonst sehe ich die nicht sofort und es dauert so lange wie jetzt bis ich antworte ;)</p> <p>Antwort: Ja, das soll auf jeden Fall geändert werden. Das siehst Du auch in folgendem Fall: GEKLÄRT - CuC erkister, den Du unter dem Reiter "Korrektur Norm" findest.</p>
Konsens	"erkoren"

GEKLÄRT - 21.05.2019 Pap verwogene

Dienstag, 21. Mai 2019 11:13

Titel des Dramas	Papinianus
Token	verwogne
WebAnno-Zeile	886
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	345, 271
Frage in Stichworten	Ich bin mir nicht ganz sicher, ob sich "verwogene" auf "ihr" oder auf "Faust" bezieht. Ich tendiere eher zu ersterem, dann wäre "verwogene" ein Nomen.
Antwort - LE	
Antwort - MM	Ja, das sehe ich auch so. Also zum Nomen auf allen Ebenen korrigieren.
Konsequenzen	"Verwogene"

GEKLÄRT - 15.05.2019 CvG eh

Mittwoch, 15. Mai 2019 12:55

Titel des	Catharina von Georgien
Token	eh', als, stund
WebAnno-	337
Screenshot (gesamte)	
DKV-Seite,	133,228
Frage in	Ich verstehe diesen Satz leider nicht ganz. Handelt es sich bei "eh'" um eine Konjunktion oder um das Adverb "ehemals"? Bei "als" weiß ich nicht, ob es als "KOUS" einen weiteren Nebensatz einleitet (dann müsste "stand" jedoch zu "standen" verbessert werden) oder ob es als "KOKOM" getaggt werden muss.
Antwort - LE	
Antwort -	"ehe" ist hier die Konjunktion und leitet damit den Satz "als die Erde und Himmel stund" ein. "ehe" --> KOUS "als" muss als "KOKOM" getaggt werden.
Konsens	"ehe" --> KOUS "als" --> "KOKOM"

GEKLÄRT - RÜCKFRAGE AN LISA - 15.05.2019 CvG zwei

Mittwoch, 15. Mai 2019 13:28

Titel des	Catharina von Georgien
Token	zwei, einem
WebAnno	1018, 1019
Screensh ot	<p>1018 Auf den der uns noch dreut . Der / welchen Zwey nicht zwingen /</p> <p>1019 Läst ihm von einem nicht den werthen Sig abdringen .</p>
DKV-	156,9
Frage in	Sind "Zwey" und "einem" als "CARD", "NN" oder Pronomen zu taggen?
Antwort -	Ich habe keine Ahnung aber in der Tendenz auch PIS
Antwort -	Ich würde beides als PIS also als "substituierendes Indefinitpronomen" taggen.
Konsens	PIS

GEKLÄRT - 15.05.2019 Cvg wer

Mittwoch, 15. Mai 2019 12:09

Titel des	Catharina von Georgien
Token	wer
WebAnno-	399
Screenshot (gesamte	<p>399 Jst wer den Abas nicht ins Elend hat vertrieben !</p> <p>400 Jst jmand auff der Welt der meine Noth beklag !</p>
DKV-Seite,	135,290
Frage in	PWS oder PRELS?
Antwort - LE	
Antwort -	PRELS
Konsens	PRELS

GEKLÄRT - 15.05.2019 CvG wenig

Mittwoch, 15. Mai 2019 12:46

Titel des	Catharina von Georgien
Token	wenig
WebAnno-	371
Screenshot (gesamte	 <p>370 Als ich mein zartes Kind dem Abas schicken musste</p> <p>371 Das wenig oder nichts von Gott und Eltern wusste .</p>
DKV-Seite,	134,261
Frage in	ADV oder PIS
Antwort - LE	
Antwort - MM	PIS
Konsens	PIS

GEKLÄRT - 14.05.2019 CvG Die

Dienstag, 14. Mai 2019 21:02

Titel des Dramas	Catharina von Georgien
Token	die
WebAnno-Zeile	307
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>306 Sie haben ja der Thür auch nicht der Zeit verfehlt ;</p> <p>307 Die gestern beyderseits in höchster Eyl erwehlt ?</p>
DKV-Seite, Zeile	132,198
Frage in Stichworten	PDS oder PRELS?
Antwort - LE	
Antwort - MM	PRELS
Konsens	PRELS

GEKLÄRT - RÜCKFRAGE AN LISA - 14.05.2019 CvG besprungen

Dienstag, 14. Mai 2019 21:22

Titel des Dramas	Catharina von Georigen
Token	besprungen
WebAnno-Zeile	1015
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>1014 CHACH . An einer Seiten Ruh ! Ach Ruhe / wenn wir krigen !</p> <p>1015 Wenn wir besprungen Tag und Nacht zu Felde ligen .</p>
DKV-Seite, Zeile	155,6
Frage in Stichworten	Der ganze Satz ergibt für mich leider wenig Sinn. Handelt es sich bei "besprungen" um ADJD oder VVPP?
Antwort - LE	Ich würde sagen, dass es ein ADV zu liegen ist. Das ergäbe zumindest syntaktisch Sinn.
Antwort - MM	Lisa, was sagst Du? Ich verstehs auch nicht so richtig.
Konsens	ADV

GEKLÄRT - 09.05.19 PAV oder PRELS

Donnerstag, 9. Mai 2019 16:48

Titel des Dramas	Cardenio und Celinde
Token	darunter; damit
WebAnno-Zeile	1017; 1178
Screenshot (gesamte	<p>The screenshot shows two lines of text from a drama, each with morphological annotations. The first line is '1017 Verwischt der Schilff darunter er verfällt .' with annotations: VVFIN (verwischen), ART (der), NN (Schilff), PAV (darunter), PPER (er), and VVFIN (verfällt). The second line is '1178 Von überhäuffter Schuld damit du dich beflecket .' with annotations: APPR (von), ADJA (überhäuffter), NN (Schuld), KOUS (damit), PPER (du), PRF (dich), and VVPP (beflecket). There are also some partially visible annotations from the previous line: VMFIN (könnte), PPER (ich), ADV (mich), PTKNEG (sein), and S. (.)</p>
DKV-Seite, Zeile	266, 272; 272, 137
Frage in Stichworten	An sich sind "darunter" und "damit" klar PAV. Allerdings werden sie in den angegebenen Fällen wie PRELS (zu "Schilff" bzw. "Schuld") verwendet.
Antwort - LE	
Antwort - MM	PRELS, da es im Satztagging auch als Relativsatz getaggt werden wird.
Konsens	PRELS

GEKLÄRT - 06.05.19 CuC ihr

Montag, 6. Mai 2019 10:47

Titel des	Cardenio und Celine
Token	ihr
WebAnno-	857
Screenshot (gesamte	<p>857 TYCHE . Sie bild ihr ein er sey auff ewig ihr gestorben !</p>
DKV-Seite,	261, 113
Frage in	"Sie" und "ihr" bezeichnen beide Celine und "einbilden" würde im Neuhochdeutschen ein Reflexivpronomen verlangen. Also PRF oder PPER bei "ihr"?
Antwort -	
Antwort -	"ihr" --> PRF
Konsens	"ihr" --> PRF

GEKLÄRT - 05.05.19 CuC dein

Sonntag, 5. Mai 2019 17:36

Titel des	Cardenio und Celinde
Token	dein
WebAnno-	864
Screenshot (gesamte	<p>863 TYCHE . Vil andre wuandschen nach dem liblichen Gesicht .</p> <p>864 CELIND . Dein ists Cardenio , und keines andern nicht .</p>
DKV-Seite,	261, 120
Frage in	"Dein" bezieht sich auf "Gesicht" aus dem vorigen Satz, das in diesem elliptischen Satz jedoch weggelassen wird. Soll es also PPOSAT getaggt werden, weil es sich auf "Gesicht" bezieht, oder PPOSS, weil es alleine steht?
Antwort - LE	
Antwort -	PPOSS
Konsens	PPOSS

GEKLÄRT - 26.04.19 CuC Trotz

Freitag, 26. April 2019 17:27

Titel des Dramas	Cardenio und Celinde
Token	Trotz
WebAnno-Zeile	692
Screenshot (gesamte	
DKV-Seite, Zeile	255, 537
Frage in	APPO oder VVIMP? Wenn man die Korrektur löscht, ist auch NN denkbar, im Sinne von "dem Vogel (sei) Trotz".
Antwort - LE	
Antwort - MM	APPO
Konsens	APPO

GEKLÄRT - 23.04.19 CuC Recht

Dienstag, 23. April 2019 17:10

Titel des	Cardenio und Celinde
Token	Recht
WebAnno-	675
Screenshot (gesamte)	<p>674 müssen durch gerecht Zorn Lysander aus der Welt .</p> <p>675 VVFIN PDS PPOSAT NN \$. NN \$. PWAV \$. VAFIN PPER PIS VVPP \$. ist dieses mein Diener ? Recht ! wie ? Hast du was vernommen ? Ist diß mein Diner ? Recht ! wie ? Hast du was vernommen ?</p>
DKV-Seite,	254, 521
Frage in Stichworten	ADJD oder NN?
Antwort - LE	
Antwort - MM	
Konsen	ADJD

GEKLÄRT - RÜCKFRAGE AN LISA - 12.04.19 als

Mittwoch, 17. April 2019 12:33

Titel des	Cardenio und Celinde
Token	als
WebAn	644
Screenshot	<p>643 PAMPHIL . Vnd hast du dich erkunnt nach Hauß ihn zu begleiten .</p> <p>644 CARDEN . Jch thats / als der mir selbst und meinem Leben gram !</p>
DKV-	253, 491
Frage in	<p>Ich verstehe den von "als" eingeleiteten Nebensatz nicht, wahrscheinlich, weil ich die Bedeutung von als nicht deuten kann. Deshalb kann ich nicht entscheiden, ob "als" hier KOUS oder KOKOM ist.</p> <p>Auch das Tag für "der" (PDS oder PRELS) hängt von der Bedeutung des Satzes ab.</p>
Antwort	Ich würde "als" auch als KOKOM - im Grunde als ein "wie" - verstehen. Und auch "der" als PRELS.
Antwort	<p>Ich verstehe den Satz wie folgt: "Ich tat es, als derjenige, der mir selbst und meinem Leben gram war". Demnach wäre dann das "als" KOKOM und das "der" PRELS".</p> <p>Lisa, was sagst Du?</p>
Konsen	"als" KOKOM; "der" PRELS

GEKLÄRT - 17.04.19 CuC auff

Sonntag, 5. Mai 2019 16:45

Titel des Dramas	Cardenio und Celinde
Token	auff
WebAnno-Zeile	616
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>615 Kam seines durch mein Schwerdt aus seiner Brust geschossen</p> <p>616 Er taumelt und verging ich rief Celinde auff! auff!</p> <p>Hier VVFIN PTKNEG ADJA NN \$. PRELS VVINF VMFIN will PDS laufe</p>
DKV-Seite, Zeile	252, 463
Frage in Stichworten	<p>Das erste "auff" in der Zeile habe ich PTKVZ getaggt wegen "aufrufen". Das zweite, einzelne "auff" scheint das zu sein, was er ruft. Zwei Fragen also:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Wie soll das 2. "auff" als Ausruf getaggt werden? • Soll das 1. "auff" PTKVZ bleiben oder auch als Aufruf gesehen und daher analog zum 2. getaggt werden? <p>--> Sorry, habe mich im Abschnitt vertan, ich kopiere das gleich in den POS-Abschnitt.</p>
Antwort - LE	<p>Ich lese es als: Er taumelt und verging. Ich rief: "Celinde auff! auff!" Das passt auch zum Metrum, da nach "verging" eine Zäsur kommt. Aber ist das eine Frage der Norm? --> Nein, da ist eine POS-Frage. -> Okay, ich war schon irritiert :)</p>
Antwort - MM	<p>Meiner Meinung nach ist das zweite "auff" hier nur verwendet, um das erste zu verstärken. Also wäre e dann auch "PTKVZ". Dann legen wir Lisas Lesart zugrunde. Dann ist in beiden Fällen "auff" als ADV zu taggen (s. Dudeneintrag).</p>

	<div style="border: 1px solid #ccc; padding: 10px; background-color: #f9f9f9;"> <p style="text-align: right; margin: 0;">Anzeige</p> <div style="border: 1px solid #ccc; padding: 10px; margin-bottom: 10px;"> <p style="font-size: 24px; margin: 0;">auf</p> <p style="margin: 0;">Wortart: ⓘ Adverb</p> <p style="margin: 0;">Wort mit gleicher Schreibung: auf (Präposition)</p> <p style="margin: 0;">Häufigkeit: ⓘ ██████</p> </div> <p style="text-align: center; margin: 0;">Anzeige</p> <div style="border: 1px solid #ccc; padding: 10px; margin-bottom: 10px;"> <p style="margin: 0;">RECHTSCHREIBUNG ⓘ</p> <p style="margin: 0;">Worttrennung: auf</p> <p style="margin: 0;">Beispiele: auf sein (<i>umgangssprachlich für</i> geöffnet sein; nicht mehr im Bett sein); auf einmal (vgl. auch Mal); aufs Mal (<i>schweizerisch so viel wie</i> auf einmal); auf und davon; vgl. auf und ab, auf und nieder; <i>aber</i> [Regel 81]: das Auf und Ab, das Auf und Nieder</p> </div> <div style="border: 1px solid #ccc; padding: 10px;"> <p style="margin: 0;">BEDEUTUNGSÜBERSICHT ⓘ</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. a. in die Höhe, nach oben (besonders als Aufforderung, sich zu erheben) <li style="padding-left: 20px;">b. los, vorwärts (als Aufforderung, mit etwas zu beginnen) 2. a. (umgangssprachlich) geöffnet, aufgemacht <li style="padding-left: 20px;">b. (umgangssprachlich) nicht verschlossen, nicht abgeschlossen <li style="padding-left: 20px;">c. (umgangssprachlich) (für den Verkauf o. Ä.) geöffnet, offen, nicht geschlossen 3. (umgangssprachlich) [nicht mehr oder noch] nicht im Bett 4. a. nach oben und nach unten, hinauf und hinab <li style="padding-left: 20px;">b. hin und her 5. in der Verbindung mit „von“ in festen Wendungen; von ... an </div> </div>
Konsens	"auf" - "ADV"

GEKLÄRT - 12.04.19 zusammen

Freitag, 12. April 2019 20:36

Titel des Dramas	Cardenio und Celinde
Token	zusammen
WebAnno-Zeile	591
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>590 Wir zwey / Celind' und ich / entbrant in gl VVFIN Verfügten PRF mich ADV zwar ADV oft KON doch ADV sehr ADJD verdeckt PTKVZ zusammen 591 Verfügten uns zwar oft doch sehr verdeckt zusammen KON VVFIN zweifelsohne</p>
DKV-Seite, Zeile	252, 438
Frage in Stichworten	PTKVZ oder ADV?
Antwort - LE	
Antwort - MM	ADV
Konsens	ADV

GEKLÄRT - 09.04.19 CuC verletzt

Dienstag, 9. April 2019 17:01

Titel des Dramas	Cardenio und Celinde
Token	verletzet
WebAnno-Zeile	531
Screenshot (gesamte)	<p>530 PAMPHIL . Doch ward der raue Schluß nicht schleunig fortgesetzt NE \$. KOUS ART NN Verhängnis PPER APPR ADJA NN VVFIN Carden weil der Verhängnis ich mit neu Glut verletzt .</p> <p>531 CARDEN . Weil das Verhängnuß mich mit neuer Glut verletzt . PPER VAFIN PDAT NN ADV ADV PRF VVPP Ich hatte ienem NN ADV heimwärts</p>
DKV-Seite, Zeile	250, 378
Frage in Stichworten	Und noch einmal: VVFIN oder VVPP?
Antwort - LE	
Antwort - MM	VVFIN
Konsens	VVFIN

GEKLÄRT - 09.04.19 CuC jener

Dienstag, 9. April 2019 17:02

Titel des Dramas	Cardenio und Celinde
Token	jener
WebAnno-Zeile	532
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	250, 379
Frage in Stichworten	Ich glaube, wir hatten schon einmal einen ähnlichen Fall. "jener" substituiert an dieser Stelle "Olympia" (Olympias Hof), die ihrerseits das Genitivattribut zu "Hof" wäre, womit "jener" auch attributiv gelesen werden kann. Was wiegt bei "jener" also schwerer: Die Substitution von "Olympia" (PDS) oder die attributive Funktion gegenüber "Hof" (PDAT)?
Antwort - LE	
Antwort - MM	Analog zu dem unten stehenden Fall: PDAT
Konsens	PDAT

Das ist der Fall, den Du meinst, denke ich:

GEKLÄRT - 27.02.19 CuC dessen

Mittwoch, 27. Februar 2019 13:56

Titel des Dramas	Cardenio und Celinde
Token	dessen; deren
WebAnno-Zeile	48.2; 269; 121
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	

DKV-Seite, Zeile	231, 29; 242, 126; 235, 1
Frage in Stichworten	Ich bin mir nicht ganz sicher, was "dessen" und "deren" sind. Sie substituieren ja den Possessor, sind aber auch gleichzeitig ein Attribut zum Possessum. Sind sie also PDAT oder PDS?
Antwort - LE	
Antwort - MM	Als PDAT taggen. "dessen" kann ja der Genitiv des Relativpronomens "der" sein, das wäre dann "PRELAT" (um diese Verwendung handelt es sich in diesem Fall aber nicht) und dessen kann der Genitiv des Demonstrativpronomens "der" sein. Dann kann es "PDS" oder "PDAT" sein. Wenn es ein "PDS" ist, würde es aber alleine stehen und nicht Attribut zu etwas sein. Daher handelt es sich hier um "PDAT", da danach noch Substantive folgen, zu denen "dessen" das Attribut ist.
Konsens	"PDAT"

GEKLÄRT - 09.04.19 CuC allein

Dienstag, 9. April 2019 17:13

Titel des Dramas	Cardenio und Celinde
Token	allein
WebAnno-Zeile	544
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	250, 391
Frage in Stichworten	ADV oder ADJD? Inhaltlich wäre beides möglich.
Antwort - LE	
Antwort - MM	ADJD
Konsens	ADJD

GEKLÄRT - 09.04.19 CuC da

Dienstag, 9. April 2019 17:18

Titel des	Cardenio und Celinde
Token	da
WebAnno-	550
Screenshot (gesamte	<p>549 und bieten zur Dankbarkeit mich ich zu eigen an . Vnd bot zur Danckbarkeit sich mir zu eigen an .</p> <p>550 Wir traten ins Gemacht / da keine sonst zu finden : PPER VVFIN APPRART NN Gemach \$() ADV PIS ADV PTKZU VVINF \$() ich treten ins Gemach / da keine sonst zu finden :</p>
DKV-Seite,	250, 397
Frage in	"da" wird hier wohl im Sinne von "in dem" oder "wo" benutzt und bezieht sich auf das Gemach. Es kann ja aber weder PWAV noch PRELS sein. ADV scheint mir aber auch nicht richtig. Was soll ich tun?
Antwort - LE	
Antwort -	Im Duden wir "da" in analoger/ähnlicher Bedeutung, wie es hier genutzt wird, als Adverb aufgeführt. Daher als ADV taggen.
Konsens	ADV

GEKLÄRT - 09.04.19 CuC die

Dienstag, 9. April 2019 15:54

Titel des Dramas	Cardenio und Celinde
Token	die
WebAnno-Zeile	534
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>533 Als von Celinden mir ein Schreiben ward gewehrt . 534 Die bat / daß ich bey ihr wolt eine Nymfe schauen ;</p>
DKV-Seite, Zeile	250, 381
Frage in Stichworten	PDS oder PRELS?
Antwort - LE	
Antwort - MM	PDS
Konsens	PDS

GEKLÄRT - RÜCKFRAGE AN LISA - 09.04.19 entgegen zihn

Dienstag, 9. April 2019 12:42

Titel des Dramas	Catharina von Georgien
Token	Entgegen zihn
WebAnno-Zeile	204
Screenshot (gesamte)	<p>203 Bejammert und betraur't . Wer wolte nicht dem Tod</p> <p>204 Getrost entgegen zihn / dafern die ehrne Noth</p>
DKV-Seite, Zeile	129, 100
Frage in Stichworten	Ist "entgegen" hier wirklich eine Präposition oder sollte das Verb nicht eher "entgegenziehen" heißen?
Antwort - LE	Ja, sehe ich auch so.
Antwort - MM	Ja, ich würde die Norm zu "entgegenziehen" korrigieren. Dann hast du als POS-Tags "TRUNC" für "entgegen" und "VVINF" für "ziehen". Ist das in Ordnung Lisa?
Konsens	"entgegenziehen"; "TRUNC" für "entgegen" und "VVINF" für "ziehen".

GEKLÄRT - RÜCKFRAGE AN LISA - 09.04.19 CvG bepfählt

Dienstag, 09. April 2019 12:25

Titel des	Catharina von Georgien
Token	Bepfählt, der
WebAnno-	211
Screenshot (gesamte	<p>205 Vor euch solch Opfer wolt' O Königin der Frauen</p> <p>206 Die je der Tag bekrönt kont auff der Erden schauen !</p> <p>207 Die Vaterland und Reich durch Faust und Recht geschützt /</p> <p>208 Den Strom der Tyranney mit Stahl und Mutt gestützt</p> <p>209 Die ihres Fürsten Mord durch dessen Tod gerochen</p> <p>210 Der Gott den Eyd / uns Treu / und alles Recht gebrochen</p> <p>211 Daß Völcker je bepfählt / der durch des Vatern Brust</p> <p>212 Jns Brudern Hertze stieß : Frau ! eurer Zeiten Lust !</p>
DKV-Seite,	129,107
Frage in	Hier bin ich mir nicht sicher, ob "bepfählt" als VVPP oder als ADJD zu taggen ist. Außerdem ist mir auch unklar, wie dieses "der" zu verstehen ist. Wäre es noch ein weiteres Relativpronomen zu "Königin der Frauen", müsste der Rest des Satzes ja im Passiv stehen (gestoßen wurde).
Antwort - LE	
Antwort - MM	Meiner Meinung nach kann "der" als Relativpronomen zum "Fürsten" (Z.209) gelten. "bepfählt" kann sowohl VVPP als auch ADJD sein, da das finite Verb fehlt und man hier auch nicht durch den Kontext schlussfolgern kann, welches finite Verb es sein könnte. Lisa, was sagst Du?
Konsens	"bepfählt" VVPP; Z. 209: Das Lemma muss "rächen" lauten. Z. 211: "daß" ist nicht "dass", sondern "das" und ebenfalls ein Relativpronomen. Z. 211: "der" ist das Relativpronomen zu "Fürsten"

GEKLÄRT - 09.04.19 CuC Ade

Dienstag, 9. April 2019 11:50

Titel des Dramas	Cardenio und Celinde
Token	Ade
WebAnno-Zeile	425
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>524 Zu einem Trauer - Spiel ! ich komm in dein C</p> <p>525 (Ade Olympie) von dieser Stunde an nicht /</p>
DKV-Seite, Zeile	250, 372
Frage in Stichworten	Ich habe weiter oben "Ade" als NN getaggt, weil es dort mit Artikel und Attribut aufgetaucht ist. Ist wird aber als Grußformel verwendet. Ist das Lemma dann "Ade" oder "Ade"? Und wie soll ich es taggen, als "ITJ" vielleicht?
Antwort - LE	
Antwort - MM	Das Lemma ist "Ade". Und das POS-Tag "ITJ"
Konsens	Lemma: "Ade"; POS: "ITJ"

GEKLÄRT - 09.04.19 CvG so Tod als Zeit

Dienstag, 09. April 2019 11:40

Titel des	Catharina von Georgien
Token	So Tod als Zeit
WebAnno-Zeile	138
Screenshot (gesamte	<p>137 Jhr die ihr glaubt daß euer Feder Macht</p> <p>138 So Tod als Zeit hab' an ein Joch gebracht ?</p>
DKV-Seite, Zeile	126, 37
Frage in Stichworten	Kann es sein, dass es sich hier bei der Konstruktion "so Tod als Zeit" um "sowohl Tod als auch Zeit" handelt? "Sowohl" wäre dann ja eine Konjunktion.
Antwort - LE	
Antwort - MM	Ja, "so" dann als Konjunktion taggen.
Konsens	

GEKLÄRT - RÜCKFRAGE AN LISA - 06.04.19 CuC verzehrt

Samstag, 6. April 2019 22:53

Titel des Dramas	Cardenio und Celinde
Token	verzehrt
WebAnno-Zeile	497
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>496 Lysanders Hochzeit - Feuer war schon in Asch verkehrt /</p> <p>497 Doch meine Flamme nicht die heimlich mich verzehrt .</p>
DKV-Seite, Zeile	249, 344
Frage in Stichworten	"verzehrt" (VVFIN), "verzehrt (hat)" (VVPP) oder "verzehrt(e)" (VVFIN)?
Antwort - LE	
Antwort - MM	"verzehrt" (VVFIN) @ LISA: Wie ist Deine Lesart?
Konsens	VVFIN

GEKLÄRT - 06.04.19 CuC zweytenmal

Samstag, 6. April 2019 15:14

Titel des	Cardenio und Celinde
Token	zweytenmal
WebAnno-	473
Screenshot (gesamte	<p>472 Der Himmel hat von ihm mich gänzlich abgeschreckt :</p> <p>473 Der mir sein falsches Hertz zum zweytenmal entdeckt .</p>
DKV-Seite,	248, 320
Frage in	ADJA oder NN?
Antwort - LE	
Antwort - MM	
Konsens	ADJA, da das erste Token als maßgeblich gilt.

GEKLÄRT - RÜCKFRAGE AN LISA - 06.04.19 CvG geschickt

Samstag, 06. April 2019 17:49

Titel des	Catharina von Georgien
Token	geschickt, gesetzt, gelobt, geküsst
WebAnno-	
Screenshot (gesamte	<p>223 VVPP schicken APPR auf PPOSAT mein NN Burg \$/ / VVPP setzen APPR in PPOSAT mein NN Thron \$/ /</p> <p>224 VVPP loben APPR von PPOSAT mein NN Volk \$/ / VVPP geküsst APPR von PPOSAT mein NN Sohn \$/ .</p>
DKV-Seite,	129, 119/120
Frage in	Bei dieser Konstruktion handelt es sich ja nicht wirklich um einen Satz, weil kein finites Verb und auch kein Subjekt vorhanden ist. Deswegen weiß ich auch nicht, ob die Token hier als VVPP oder als ADJD zu verstehen sind.
Antwort - LE	Ich würde auch sagen: VVPP
Antwort - MM	Ich sehe das als "VVPP" - auch wenn es elliptisch ist. Lisa, was sagst Du?
Konsens	"VVPP"

GEKLÄRT - RÜCKFRAGE AN LISA - 06.04.19 CvG den

Samstag, 06. April 2019 18:12

Titel des	Catharina von Georgien
Token	den
WebAnno-Zeile	250
Screenshot (gesamte	<p>249 DEM . Wie lang' hat Tamaras Sie nur umsonst begehret ?</p> <p>250 PROC . Den er vor seinen Feind so vilmal hat erkläret .</p>
DKV-Seite, Zeile	130, 146
Frage in	Mir ist in den Kontext unklar, auf was sich "den" hier bezieht und damit auch, wie PoS zu bestimmen ist.
Antwort - LE	
Antwort - MM	Ehrlich gesagt verstehe ich das auch nicht genau. Meiner Meinung nach kann es sich auf Tamaras oder Chach Abas beziehen. Lisa was sagst Du?
Konsens	"den" bezieht sich auch "Chach Abas". Das POS ist dann "PDS"

GEKLÄRT - 06.04.19 CuC beklagt

Samstag, 6. April 2019 15:14

Titel des Dramas	Cardenio und Celinde
Token	Beklagt
WebAnno-Zeile	452
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>451 Doch hab er sich selb - selbst aufs höchste zw "be</p> <p>452 Zu der verlobten Dinst : Die letztlich ihn beklagt /</p>
DKV-Seite, Zeile	247, 299
Frage in Stichworten	VVPP oder VVFIN?
Antwort - LE	
Antwort - MM	
Konsens	VVPP

GEKLÄRT - AKTUALISIERUNG - 02.04.19 begehret

Dienstag, 2. April 2019 18:08

Titel des Dramas	Cardenio und Celinde
Token	begehret
WebAnno-Zeile	415
Screenshot	
DKV-Seite, Zeile	246, 262
Frage in	<p>Wird Cardenios Vater wegen Geschäften am Hof begehrt oder begehrt Cardenios Vater für Geschäfte an den Hof zu gehen oder ist Cardenios Vater als Geschäftsmann am Hof begehrt? Davon hängt ab, ob es VVFIN (aktiv), VVPP (passiv) oder ADJD (prädikativ) ist.</p> <p>AKTUALISIERUNG: Dieser Fall war schon als geklärt markiert, aber ich bin im weiteren Textverlauf auf ein neue Indiz gestoßen, dass den Konsens in Frage stellt. Und zwar sagt Cardenio, dass durch sein Ersuchen der Bitte des Vaters stattgegeben werde. Offenbar ist es also doch der Vater, der begehrt (für Geschäfte) an den Hof gelassen zu werden.</p>
Antwort - LE	<p>Ich würde sagen: Der Vater von Cardenio wird an des Königs Hof (Hier ist auch noch ein Fehler in der Korrektur - die Token sollten nicht zusammengezogen werden) wegen Geschäften begehrt. Daher würde ich sagen es ist VVPP. -> Dann VVFIN - ich bin da leidenschaftslos ;)</p>
Antwort - MM	<p>Ich lese es so, dass Cardenios Vater Geschäfte am Hof begehrt --> "er begehrt" --> VVFIN Lisa, was sagst du?</p>
Konsens	VVFIN

GEKLÄRT - 25.03.2019 Pap das

Montag, 25. März 2019 14:40

Titel des Dramas	Papinianus
Token	das
WebAnno-Zeile	329
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	Pdf-Seite 33 Z. 170
Frage in Stichworten	Ich würde "das" hier als Konjunktion verstehen. Dann müsste es auf der Norm-Ebene zu "dass" geändert werden. Oder welches POS ist hier das richtige?
Antwort - LE	
Antwort - MM	Ja, das sehe ich genauso. Also Korrektur auf Norm-Ebene zu "dass" und dann als POS-Tag "KOUS"
Konsens	"dass" (Norm-Ebene); "KOUS" (POS-Ebene)

GEKLÄRT - 28.02.19 CuC erzittert

Donnerstag, 28. Februar 2019 09:32

Titel des Dramas	Cardenio und Celinde
Token	erzittert
WebAnno-Zeile	394
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	246, 240
Frage in Stichworten	"auf den sie erzittert (ist/war)" --> ADJD oder "auf den sie erzittert" --> VVFIN?
Antwort - LE	
Antwort - MM	
Konsens	Einzelfallentscheidung: VVFIN

GEKLÄRT - RÜCKFRAGE AN LISA - 07.03.2019 CvC um

Donnerstag, 07. März 2019 19:21

Titel des Dramas	Catharina von Georgien
Token	Um
WebAnno-Zeile	24
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>24 haben VAFIN sie PRF ich PRF mich PRF selbst PDS nach APPR erhaltenem ADJA Geleit NN in APPR der ART feindlich ADJA Lager NN begeben VVPP / S um APPR Frieden NN zu PTKZU bitten VVINFINF . S</p>
DKV-Seite, Zeile	121,8
Frage in Stichworten	Da ich hier lese "hat sie sich (...) in das feindliche Lager begeben, um um Frieden zu bitten" bin ich mir nicht sicher, ob es sich bei "um" um KOUJ oder APPR handelt.
Antwort - LE	Jo. Macht das ruhig so.
Antwort - MM	Ja, so würde ich das auch lesen. Da hier leider ein "um" fehlt, würde ich das vorhandene "um" als "APPR" taggen, was dann eine Einzelfallentscheidung darstellt. Lisa, ist das in Ordnung für Dich?
Konsens	Einzelfallentscheidung: "um" --> "APPR"

GEKLÄRT - 28.02.19 CuC vertagt

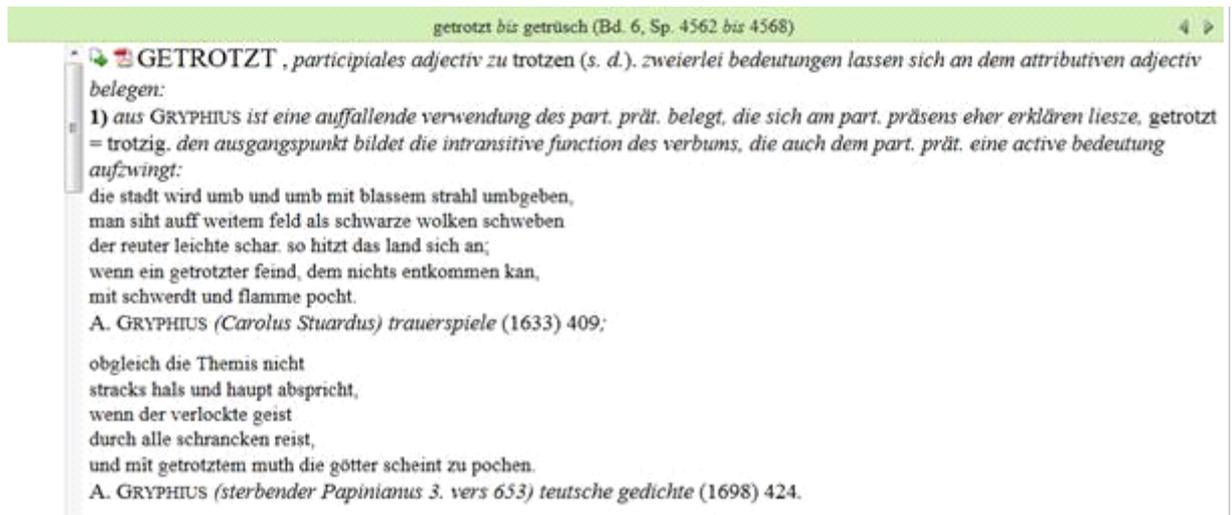
Donnerstag, 28. Februar 2019 08:44

Titel	Cardenio und Celinde
Token	vertagt
WebAn	367
Screenshot	<p>366 Jch hatte sie gelibt : Als ich ihr nur behaget</p> <p>jetzt nun ich Fremde selbst ins Schlaf - Gemach vertagt <small>ADV ADV PPER NN ADV APPRART TRUNC \$() NN VVFIN \$.</small></p> <p>367 Jetzt nun sie frembde selbst ins Schlaf - Gemach vertaget :</p> <p>Achte <small>anderer</small></p>
DKV-	245, 214
Frage in	"vertagt" --> VVFIN oder VVPP?
Antwort	
Antwort	"VVFIN"
Konsen	"VVFIN"

GEKLÄRT - RÜCKFRAGE AN LISA - 27.02.19 CuC gewehrt

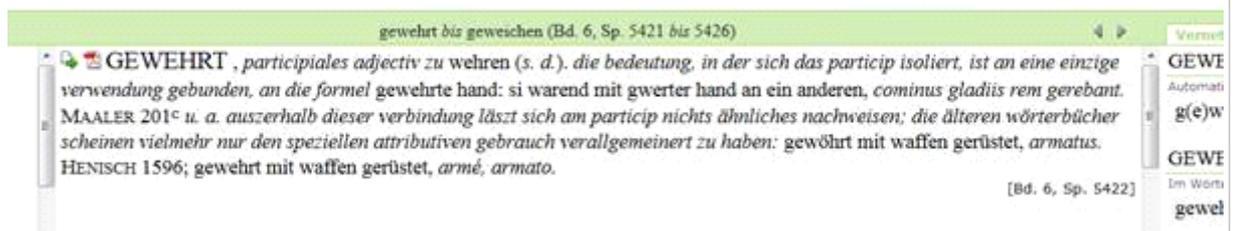
Mittwoch, 27. Februar 2019 14:05

Titel	Cardenio und Celinde
Token	gewehrt
WebAn	309
Screenshot (gesam)	
DKV-	243, 153
Frage in Stichwo	<p>Der gesamte Satz (von "Denn" bis "gewehrt") entzieht sich meinem Verständnis. Deshalb fehlt mir die Grundlage zur Beantwortung folgender Fragen:</p> <p>"begehrt" --> VVPP oder VVFIN?</p> <p>"trotzen" --> ADJD oder VVPP (Lemma: "trotzen" oder "getrotzt")?</p> <p>"gewehrt" Norm: evtl. "gewährt"? --> Lemma: "wehren" oder "gewähren"?</p>
Antwort	<p>Bei "begehrt" und "getrotzt" d'accord.</p> <p>Zu "gewehrt": Hier würde es auch als "wehren" und ebenfalls als "abgewehrt" verstehen.</p> <p>Ich verstehe den Satz so:</p> <p>Denn als Viren ermahnt (wurde) den Stoß an mir zu rächen, beginnt er: (ab hier indirekte Rede) er wollte eher selbst seine Zeit verkürzen (sterben), als gegen den (Cardenio) sein, der, was er (Cardenio) frech begehrt, ihm (Viren) langsam und trotzig, hätte ohne List (ab)gewehrt.</p>
Antwort	„begehrt“ würde ich als „VVFIN“ taggen



„getrotzt“ würde ich als ADJD lassen. Das Lemma ist dann „getrotzt“.

Gryphius scheint das auch öfters zu benutzen (s. Screenshot)



„gewehrt“ wird im WBN auch als „participiales adjectiv“ gewertet, was es hier aber nicht ist, da wir noch das Auxiliar „hätte“ haben, daher ist „VPPP“ richtig. Ich bin mir allerdings auch nicht sicher, ob damit nun „wehren“ oder „gewähren“ gemeint ist bzw. meine Hr. Imo auch, dass man es auch als „abwehren“ verstehen kann, was dann ja eher für „wehren“ spräche. Lisa was sagst Du?

Konsen "begehrt" --> VVFIN
 "getrotzt" --> ADJD; Lemma: "getrotzt"
 "gewehrt" --> VPPP; Lemma: "wehren"

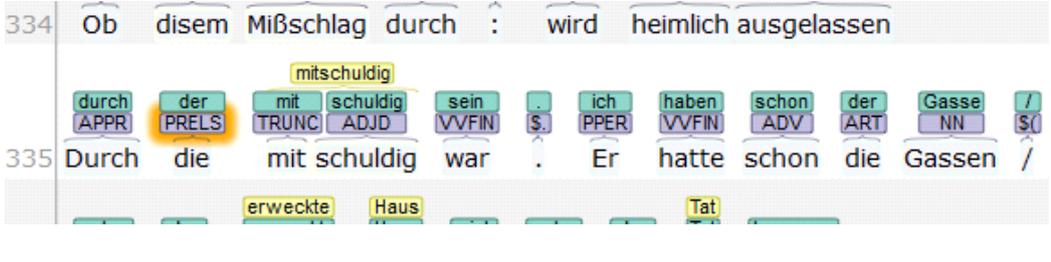
GEKLÄRT - 27.02.19 CuC dessen

Mittwoch, 27. Februar 2019 13:56

Titel des Dramas	Cardenio und Celinde
Token	dessen; deren
WebAnno-Zeile	48.2; 269; 121
Screenshots (gesamte WebAnno-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	231, 29; 242, 126; 235, 1
Frage in Stichworten	Ich bin mir nicht ganz sicher, was "dessen" und "deren" sind. Sie substituieren ja den Possessor, sind aber auch gleichzeitig ein Attribut zum Possesum. Sind sie also PDAT oder PDS?
Antwort - LE	
Antwort - MM	Als PDAT taggen. "dessen" kann ja der Genitiv des Relativpronomens "der" sein, das wäre dann "PRELAT" (um diese Verwendung handelt es sich in diesem Fall aber nicht) und dessen kann der Genitiv des Demonstrativpronomens "der" sein. Dann kann es "PDS" oder "PDAT" sein. Wenn es ein "PDS" ist, würde es aber alleine stehen und nicht Attribut zu etwas sein. Daher handelt es sich hier um "PDAT", da danach noch Substantive folgen, zu denen "dessen" das Attribut ist.
Konsequenzen	"PDAT"

GEKLÄRT - 27.02.19 CuC die

Mittwoch, 27. Februar 2019 15:33

Titel des	Cardenio und Celinde
Token	die
WebAnno-	335
Screenshot (gesamte	
DKV-Seite,	244, 182
Frage in	Gemeint ist hier ja "durch die (PDS), die (PRELS) mitschuldig war". Wenn nur ein "die" da ist, nehme ich dann PDS oder PRELS?
Antwort -	
Antwort -	Nimm PDS.
Konsens	PDS

GEKLÄRT - 27.02.19 CuC einander

Mittwoch, 27. Februar 2019 13:56

Titel des Dramas	Cardenio und Celinde
Token	einander
WebAnno-Zeile	278
Screenshot (gesamte	<p>277 Das mich mir wieder gibt und gantz mit euch verbind</p> <p>278 Wir schwuren denn aufs new' einander keusche Treue :</p>
DKV-Seite, Zeile	242, 125
Frage in Stichworten	Gilt "einander" als PRF?
Antwort - LE	
Antwort - MM	Ja genau. "einander" ist ein Reflexivpronomen, dass man aber nicht flektieren kann. Lemma: einander; POS: PRF
Konsens	POS: PRF

GEKLÄRT - 26.02.19 CuC tot

Dienstag, 26. Februar 2019 12:57

Titel des	Cardenio und Celinde
Token	tot
WebAnn	257
Screenshot	<p>256 So ist sie sonder Eh : Vielleicht auch sonder Ehr .</p> <p>257 Rennt er den ander tod ; so schmerzt es noch vilmehr .</p> <p>Fasst muss flüchtig</p>
DKV-	241, 104
Frage in	"tot" --> PTKVZ oder ADJD?
Antwort	
Antwort	ADJD
Konsens	ADJD

GEKLÄRT - 26.02.19 CuC Wilder -Art

Dienstag, 26. Februar 2019 12:25

Titel des Dramas	Cardenio und Celinde
Token	Wilder
WebAnno-Zeile	233
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>232 Mein Wahn / mein eigen Sinn / verlor sich</p> <p>233 Vnd meine Wilder - Art gab ihren Sitten nach .</p> <p>Annotations: Und (KON), mein (PPOSAT), wild (ADJA), - (S), Art (NN), geben (VVFIN), mein (PPOSAT), Sitte (NN), nach (PTKVZ), . (S).</p> <p>Yellow boxes highlight: wilde Art, Liebe, will.</p>
DKV-Seite, Zeile	240, 80
Frage in Stichworten	Das Bindestrichwort wurde ja auf Normebene getrennt. "Wilder" soll dann nicht TRUNC getaggt werden, oder?
Antwort - LE	
Antwort - MM	Nein, es ist ja nicht zu einem Kompositum verbunden worden. Also: "wild" --> ADJA; "Art" --> NN
Konsens	"wild" --> ADJA; "Art" --> NN

GEKLÄRT - 26.02.19 CuC hin und her

Dienstag, 26. Februar 2019 12:05

Titel des Dramas	Cardenio und Celinde
Token	Hin und her
WebAnno-Zeile	228
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>227 Die mich vor dem ergetzt / ob der mir jetzund g</p> <p>228 Die als ein Wirbelwind ich hin und her gerückt /</p> <p>Und</p>
DKV-Seite, Zeile	240, 75
Frage in Stichworten	"hin" und "her" --> ADV oder PTKVZ?
Antwort - LE	
Antwort - MM	ADV
Konsens	ADV

GEKLÄRT - 26.02.19 CuC meiner

Dienstag, 26. Februar 2019 12:05

Titel des Dramas	Cardenio und Celinde
Token	meiner
WebAnno-Zeile	225
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>The screenshot shows a WebAnno interface with two lines of text. Line 224 contains the text 'Kam nicht von Tugend her : Weil mich der Wahn ver' with various POS tags above it. Line 225 contains the text 'Schätzte ich aus Übermut / nicht eine / meiner werth .' with POS tags above it. The word 'meiner' in line 225 is highlighted in orange and labeled as PPOSS. Other words are labeled with various POS tags like VVFIN, PTKNEG, APPR, NN, PTKVZ, \$, KOUS, PPER, ART, NN, etc.</p>
DKV-Seite, Zeile	240, 72
Frage in Stichworten	"meiner" --> PPOSS oder PPER?
Antwort - LE	
Antwort - MM	PPOSS
Konsens	PPOSS

GEKLÄRT - 23.02.19 CuC Modalverben und perzeptive Verben

Samstag, 23. Februar 2019 11:58

Titel	Cardenio und Celinde
Token	z.B. doerffen; hoeren
WebAn	89; 210
Screenshot	
DKV-	233, 32; 240, 57
Frage in	Diese Frage schließt an "20.02.19 CuC lassen" an. "Hast du entehren dürfen" ist eine Perfektkonstruktion, bei der "dürfen" das Partizip sein muss, ebenso wie "lassen" in dem geklärten Zweifelsfall. Formell ist "dürfen" aber wieder ein Infinitiv. Analog zum Fall vom 20.02.19 würde ich alle Modalverben im Perfekt wie auch perzeptive Verben (z.B. "hören") im Perfekt als VMINF bzw. VVINF taggen, sofern sie formell mit dem Infinitiv identisch sind. OK? Oder sollen wir einen Unterschied zwischen kausativen, perzeptiven und Modalverben machen?
Antwort	
Antwort	Wir sollten auf jeden Fall den Unterschied zwischen Modalverben und kausativen bzw. perzeptiven Verben einhalten im Sinne von VMINF bzw. VVINF. Ansonsten würde ich keine Unterscheidung vornehmen. Also in Z. 89 "dürfen" --> VMINF; In Z.210 "hören" --> VVINF
Konsen	Z. 89 "dürfen" --> VMINF; In Z.210 "hören" --> VVINF

GEKLÄRT - 23.02.19 CuC erlanget

Samstag, 23. Februar 2019 11:58

Titel des Dramas	Cardenio und Celinde
Token	erlanget
WebAnno-Zeile	124.2
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	236, 4
Frage in Stichworten	"der ihre Heirat erlangt" oder "der ihre Heirat erlangt (hat)"? Also VVFIN oder VVPP?
Antwort - LE	
Antwort - MM	"VVFIN"
Konsequenzen	

GEKLÄRT - 23.02.19 CuC festzuhalten

Samstag, 23. Februar 2019 12:18

Titel des Dramas	Cardenio und Celine
Token	fest zu halten
WebAnno-Zeile	125.2
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	236, 8
Frage in Stichworten	"fest" -> TRUNC, "zu" -> TRUNC, "halten" -> VVINF?
Antwort - LE	
Antwort - MM	Ja genau!
Konsens	

GEKLÄRT - 23.02.19 CuC wo

Samstag, 23. Februar 2019 11:23

Titel des Dramas	Cardenio und Celinde
Token	wo
WebAnno-Zeile	111; 112.1
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	234, 22; 234, 23
Frage in Stichworten	In beiden Fällen scheint mir "wo" wie "falls" oder "wenn" gebraucht zu werden, weshalb ich KOUS taggen würde.
Antwort - LE	
Antwort - MM	Ja, das kannst Du so machen.
Konsens	

GEKLÄRT - 21.02.19 CuC so 2

Donnerstag, 21. Februar 2019 13:01

Titel des Dramas	Cardenio und Celinde
Token	so
WebAnno-Zeile	18.2; 80.2
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	230, 13 ;233, 16
Frage in Stichworten	"so" scheint mir im ersten Fall, wie ein Relativpronomen zu "Personen" funktionieren. Im zweiten Fall könnte es ein Relativpronomen zu "Tochter" oder aber eine Konjunktion (KOUS) im Sinne von "obwohl" oder "während" sein.
Antwort - LE	
Antwort - MM	Ich sehe es beide Male als Relativpronomen an, also PRELS
Konsens	PRELS

GEKLÄRT - RÜCKSPRACHE LISA - 20.02.19 CuC lassen

Mittwoch, 20. Februar 2019 21:35

Titel des Dramas	Cardenio und Celinde
Token	lassen
WebAnno-Zeile	14.1
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	229, 27
Frage in Stichworten	Mal eine sehr grundlegende, wenn auch vielleicht etwas kuriose Frage: Gilt "lassen" in solchen Fällen, in denen es in Verbindung mit einem weiteren Verb im Infinitiv steht als Modalverb? Es verhält sich immerhin ganz genauso.
Antwort - LE	Ja, ist okay.
Antwort - MM	<p>Neben den semantisch komplexen, implizit kausativen Verben der oben (†572–574) 575 besprochenen Art (Kausativa i. w.S., »lexikalische Kausativa«) gibt es drei Kategorien explizit kausativer Verben (Veranlassungs-, Kausativverben i. e.S., »syntaktische Kausativa«):</p> <ul style="list-style-type: none"> – kausative Vollverben i. e.S.: <i>bewirken, verursachen, veranlassen</i> <p>Wir wollen durch diese Kampagne bewirken, dass man auf die Probleme aufmerksam wird.</p> <hr/> <p>114 Das Wort Die flektierbaren Wortarten</p> <ul style="list-style-type: none"> – das Kausativum (kausative Prädikativverb) <i>machen</i> (†577) Der ständige Stress macht mich krank. Verspätungen machten sie immer ganz nervös. – die infinitivierenden Kausativa <i>lassen</i> und <i>machen</i> (†577, 593 (vi), 663, 684) Schwindelgefühl ließ ihn seinen Kopf wie eine leere Blase fühlen. Du machst mich lachen. Lass die Kinder kommen! <p>"lassen" gehört zu den Kausativverben, d.h. es kann als "lassen" + Infinitiv auftreten bzw. "lassen" regiert dann den Infinitiv. Es ist aber kein Modalverb. Hier ist das dann noch durch "hab" ins Perfekt gesetzt. Der Perfekt von lassen setzt sich dann wie folgt zusammen: haben + Infinitiv + Infinitiv (lassen). Also in diesem konkreten Fall "hab" + "überreden" + "lassen". Da wir das Tempus nicht mitannotieren, schlage ich folgendes Tagging vor: "hab" --> VAFIN; "überreden" --> VVINF; "lassen" --> VVINF</p> <p>Lisa, ist das in Ordnung für Dich?</p>
Konsequenzen	"hab" --> VAFIN; "überreden" --> VVINF; "lassen" --> VVINF

GEKLÄRT - 20.02.19 CuC Tetraphylo

Mittwoch, 20. Februar 2019 18:58

Titel des Dramas	Cardenio und Celinde
Token	Tetraphylo
WebAnno-Zeile	52.2
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>52 <i>ich</i> <i>sein</i> <i>gleich</i> <i>Mittag</i> / <i>ich</i> <i>hielt</i> <i>mich</i> <i>auf</i> <i>bei</i> <i>der</i> <i>Kirche</i> <i>der</i> <i>heilig</i> <i>Gott</i> <i>-</i> <i>Gebäerin</i> / <i>welcher</i> <i>der</i> <i>selig</i> <i>Vater</i> Es war gleich Mittag / er hielt sich auff bey der Kirchen der heiligen Gottes - Gebäerin / welche der selige Vater Eulogius gegen Osten bey dem grossen Tetraphylum gebauet .</p>
DKV-Seite, Zeile	232, 4
Frage in Stichworten	Ist das als ein Gebäudetypus NN oder als kursiv geschriebenes Wort FM. Und ist es dann wegen des lexikalischen Materials FM.xy (für griechisch) oder wegen der grammatischen Eigenschaften FM.la?
Antwort - LE	
Antwort - MM	Da es kursiv geschrieben ist: auf jeden Fall FM als Tag und nicht NN. Da man es nicht eindeutig entscheiden kann, ob Latein oder Griechisch (Lexik vs. Grammatik), bleibt es einfach FM ohne Zusatz
Konsens	"FM"

GEKLÄRT - 20.02.19 CuC eines und andere

Mittwoch, 20. Februar 2019 17:09

Titel des Dramas	Cardenio und Celinde
Token	eines und andere; einem und anderm
WebAnno-Zeile	14.4; 39.1
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	230, 3; 231, 10
Frage in Stichworten	Der erste Fall ist für mich klar zweimal PIS. Im zweiten Fall haben die Tokens aber attributive Funktion, was für "anderm" kein Problem darstellt (--> PIAT), bei "einem" aber die Frage aufwirft, ob das analog zum ersten Fall auch PIAT ist oder einfach ART.
Antwort - LE	
Antwort - MM	Ich würde "einem" auch als "PIAT" taggen.
Konsequenzen	"PIAT"

GEKLÄRT - 20.02.19 CuC so

Mittwoch, 20. Februar 2019 17:09

Titel des Dramas	Cardenio und Celinde
Token	so
WebAnno-Zeile	41
Screenshots (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>Menschen gehalten .</p> <p>Wie ich nun gerne gestehe daß solche Fehler so hoher Seelen / höchst schädlich und verwerfflich ;</p>
DKV-Seite, Zeile	231, 16
Frage in Stichworten	ADV oder PTKA?
Antwort - LE	
Antwort - MM	PTKA
Konsequenzen	PTKA

GEKLÄRT - 20.02.19 CuC versucht

Mittwoch, 20. Februar 2019 17:09

Titel des Dramas	Cardenio und Celinde
Token	versucht; bemuehet
WebAnno-Zeile	34; 48.3
Screenshots (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>33 Jhr Mittel daß sie vorschlagt ist so abscheulich als boßhafft ;</p> <p>34 gleichwol weiß ich daß eine Person hohen Standes in Jtalien ein weit thörlicher Werk versucht .</p> <p>48 Ich wil den Leser mit den bekanten Geschichten nicht auffhalten / sonder nur zwey Beyspil schir eines Schlags mit unserm aus dem Moscho hiher versetzen / umb so vil mehr weil dessen Buch nicht sondern bekant / und die Begebungen nie von denen angezogen oder berührt / welche sich die Eigenschaften der Geister zu erforschen bemühet .</p>
DKV-Seite, Zeile	230, 35; 231, 32
Frage in Stichworten	VVPP oder VVFIN?
Antwort - LE	
Antwort - MM	Theoretisch fehlt ja immer das "hat", daher als VVPP taggen.
Konsequenzen	VVPP

GEKLÄRT - 15.02.19 CuC zu nahe treten wollen

Freitag, 15. Februar 2019 18:16

Titel des Dramas	Cardenio und Celinde
Token	wollen
WebAnno-Zeile	17.2
Screenshots (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>The screenshot shows a German text analysis tool interface. The text is: "Die Personen so eingeführt sind fast zu niedrig vor ein Trauerspiel / doch hätte ich diesem Mangel leicht abhelfen können / wenn ich der Historie (die ich sonderlich zu behalten gesonnen) etwas zu nahe treten wollen ." Each word is annotated with a morphological tag in a colored box above it. For example, "der" is tagged as ART, "Personen" as NN, "so" as ADV, "eingeführt" as eingeführt ADJD, "sind" as sein VVFIN, "fast" as fast ADV, "zu" as zu PTKA, "niedrig" as niedrig ADJD, "vor" as vor APPR, "ein" as ein ART, "Trauerspiel" as Trauer - Spiel TRUNC\$, " / " as / \$(), "doch" as doch KON, "hätte" as hätte VAFIN, "ich" as ich PPER, "diesem" as diesem PDAT, "Mangel" as Mangel NN, "leicht" as leicht ADJD, "abhelfen" as abhelfen VVINF, "können" as können VMFIN, " / " as / \$(), "wenn" as wenn KOUS, "ich" as ich PPER, "der" as der ART, "Historie" as Historie NN, "(" as (\$(), "die" as die PRELS, "ich" as ich PPER, "sonderlich" as sonderlich ADV, "zu" as zu PTKZU, "behalten" as behalten VVINF, "gesonnen" as gesonnen ADJD, ") " as) \$(), "etwas" as etwas PIS, "zu" as zu PTKA, "nahe" as nahe ADJD, "treten" as treten VVINF, "wollen" as wollen VMINF, and "." as . \$().</p>
DKV-Seite, Zeile	230, 10
Frage in Stichworten	Ich verstehe den kompletten Nebensatz nicht, glaube aber, dass "wollen" das Hauptproblem ist, weil es das finite Verb sein müsste, aber nicht mit dem Subjekt "ich" kongruent ist. Was tun?
Antwort - LE	Tip aus der Literaturwissenschaftler-Ecke: Das finite Verb ist "hätte". "doch hätte ich diesem Mangel leicht abhelfen können, wenn ich hätte der Historie (die ich sonderlich zu behalten gesonnen) etwas zu nahe treten wollen." Das ist eine Konstruktion, die häufiger in diesen Texten vorkommt, dass wenn das Verb im Haupt- und Nebensatz identisch ist, das nicht nochmal wiederholt wird.
Antwort - MM	Da es sich um diese von Lisa geschilderte Konstruktion handelt, kann "wollen" ja als "VMINF" getaggt bleiben.
Konsequenzen	"Wollen" --> "VMINF"

GEKLÄRT - 15.02.19 CuC ohne

Freitag, 15. Februar 2019 18:15

Titel des Dramas	Cardenio und Celinde
Token	ohne
WebAnno-Zeile	18.1
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>18 Die Art zu reden ist gleichfalls nicht vil über die gemeine / ohn daß hin und wider etliche hitzige und stehende Wort mit unterlauffen / welcher aber den Personen / so hier entweder nicht klug / oder doch verlobt ;</p>
DKV-Seite, Zeile	230, 11
Frage in Stichworten	"KOUUI", obwohl kein erweiterter Infinitiv folgt, oder "KOUS" oder "KON"?
Antwort - LE	
Antwort - MM	Nein, kein "KOUUI", sondern "KOUS".
Konsens	KOUS.

GEKLÄRT- 06.02.2019 Pia etc.

Mittwoch, 6. Februar 2019 17:32

Titel des Dramas	Piastus
Token	etc.
WebAnno-Zeile	521 513
Screenshot (gesamte	<p>521 CHOR . O Weißheit / sonder die etc .</p> <p>513 O Licht der Erden / etc . ut ante .</p>
DKV-Seite, Zeile	764, 26 764, 14
Frage in Stichworten	Welches POS kann ich "etc" bzw. "etc ut ante" zuordnen? Im Duden wird es als Abkürzung geführt. Jedoch gibt es dafür keinen POS-Tag. FM ist ja auch nicht wirklich zutreffend.
Antwort - LE	
Antwort - MM	Auf der Lemma-Ebene wird "etc." als ebensolches ausgewiesen, d.h. das muss von "et_cetera" zu "etc" geändert werden. Auf PoS-Ebene wird es als FM.la getaggt, auch wenn es mittlerweile eingedeutscht ist.
Konsens	Lemma: "etc." PoS: FM.la

GEKLÄRT - 23.01.19 Maj für

Mittwoch, 23. Januar 2019 16:30

Titel des Dramas	Majuma
Token	fuer
WebAnno-Zeile	94; 95
Screenshot (gesamte)	<p>94 Verkehrt sich stracks / und wechselt Jahr für Jahr !</p> <p>95 Ja Tag für Tag / wer heut uns heftigst libt ;</p>
DKV-Seite, Zeile	728, 42; 728, 43
Frage in Stichworten	Die Wendung "Tag für Tag" ist im Duden als Beispiel für den präpositionalen Gebrauch von "für" aufgeführt. Es könnte sich auch um eine Postposition handeln, aber der Duden kennt die Kategorie Postposition gar nicht. Auf der Grundlage des Eintrags lässt sich also nur sicher sagen, dass es sich um eine Adposition handelt und nicht um ein Adverb wie bei "für und für". Welches Tag soll ich aber nehmen, APPO oder APPR oder doch etwas ganz anderes?
Antwort - LE	
Antwort - MM	Als APPR taggen.
Konsens	

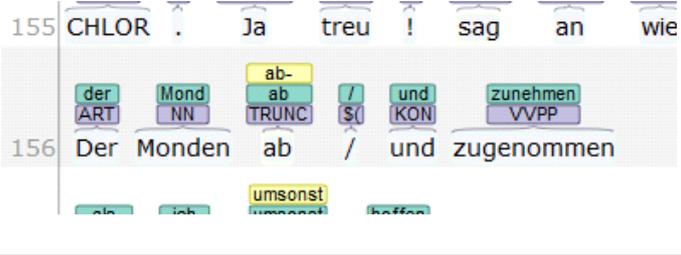
GEKLÄRT - 22.01.19 Maj Brenn

Dienstag, 22. Januar 2019 19:52

Titel des Dramas	Majuma
Token	Bren
WebAnno-Zeile	253
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>252 Daß du diß Kind den Vrsprung meiner Schmertze der Wüterich ; der Brenner - und Senger ich ART NN \$ ART NN \$ KON NN PPER</p> <p>253 Den Wuttericht ; den Bren - und Senger mir zu danken haben Ließ lassen ich der Blume ich</p>
DKV-Seite, Zeile	733, 57
Frage in Stichworten	Nochmal der leidige Brenner: Das Token selbst und die Korrektur im Normlayer muten ja ein wenig wie ein TRUNC an, obwohl hier keine echte Komposition vorliegt. Bren bleibt aber trotzdem NN, oder?
Antwort - LE	
Antwort - MM	Es bleibt NN.
Konsens	

GEKLÄRT - 22.01.19 Maj ab- und zugenommen

Dienstag, 22. Januar 2019 18:49

Titel des Dramas	Majuma
Token	ab-
WebAnno-Zeile	156
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	730, 102
Frage in Stichworten	TRUNC oder PTKVZ?
Antwort - LE	
Antwort - MM	PTKVZ
Konsens	

GEKLÄRT - 22.01.19 Maj Was für

Dienstag, 22. Januar 2019 18:49

Titel des Dramas	Majuma
Token	Was [...] fuer; was fuer
WebAnno-Zeile	218; 421
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	732, 22; 738, 46
Frage in Stichworten	Auch hier hat "was" eher eine attributive Funktion im Sinne von "welche", aber nur im Zusammenspiel mit "für". "was" alleine kann also nicht als PWAT getaggt werden. "Für" wiederum kann folgerichtig auch nicht als Adposition gesehen werden. Wie also sollen "was" und "für" in diesen Fällen getaggt werden?
Antwort - LE	
Antwort - MM	Ich habe gerade mit Herrn Imo gesprochen und das wird so belassen. Also "was" --> PWS; für --> APPR
Konsens	

GEKLÄRT - 22.01.19 Maj haben+zu+Infinitiv

Dienstag, 22. Januar 2019 18:49

Titel des Dramas	Majuma
Token	hast; Hatt'
WebAnno-Zeile	254; 256
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	733, 58; 733, 60
Frage in Stichworten	Diese beiden finiten Formen von "haben" sind jeweils Teil der Konstruktion "haben"+"zu"+"Infinitiv". Deshalb können sie meiner Meinung nach weder als Hilfs- noch als Vollverb angesehen werden. Ich würde sie als Modalverben taggen, da das aber für "haben" eher ungewöhnlich ist, wollte ich vorher mal nachfragen, ob das in Ordnung geht.
Antwort - LE	
Antwort - MM	Ja, das kannst Du so machen.
Konsens	

GEKLÄRT - 22.01.19 Maj was, attributiv

Dienstag, 22. Januar 2019 18:48

Titel des Dramas	Majuma
Token	Was
WebAnno-Zeile	494
Screenshot (gesamte	
DKV-Seite, Zeile	741, 110
Frage in Stichworten	Ich denke, "was" wird hier im Sinne von "welch" benutzt und würde sich somit auf "Lust" beziehen. Deshalb habe ich es PWAT getaggt. Zu freie Interpretation oder OK?
Antwort - LE	
Antwort - MM	Ok!
Konsens	

GEKLÄRT - 21.01.19 Maj Was, adverbial

Montag, 21. Januar 2019 13:06

Titel des Dramas	Majuma
Token	Was
WebAnno-Zeile	79; 100
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>The screenshot shows a text analysis interface with the following content:</p> <p>78 Von rauher Hertzens Angst geqv was jammerreicher Wort ? PWAV ADJA NN \$.</p> <p>79 Was Jammerreicher Worte ? wie ? Chloris höre hören ich</p> <p>99 Wenn der / der Meyneid strafft wil Treuloß se was bilden ich mich viel von Zephir ein ? PWAV VVFIN PPER PRF ADV APPR NE PTKVZ \$.</p> <p>100 Was bildest du dir vil von Zephir ein ? Mercurius . NE \$.</p>
DKV-Seite, Zeile	728, 27; 728, 43
Frage in Stichworten	Die beiden "was" werden hier wohl eher im Sinne von "warum" (Z.79) bzw. "warum", "wie" (Z.100), also adverbial gebraucht. Deshalb das Tag PWAV anstelle des für "was" und "wer" gebräuchlichen PWS. In Ordnung?
Antwort - LE	
Antwort - MM	Ok.
Konsens	

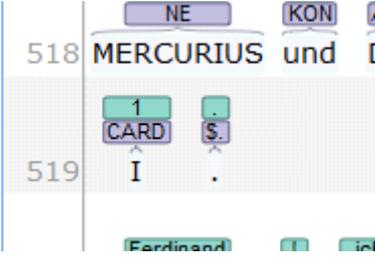
GEKLÄRT - 19.01.19 Maj zu rissen

Samstag, 19. Januar 2019 16:52

Titel des Dramas	Majuma
Token	zu rissen
WebAnno-Zeile	349
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	736, 147
Frage in Stichworten	<p>Auf der Normebene sind diese Tokens zu "zerrissen" verbunden. Getrennt sind die einzelnen Tokens sehr problematisch. "rissen" ist kein Wort, dass man irgendwie einordnen könnte. Hier käme höchstens VVPP in Frage.</p> <p>Da "zu" eigentlich das Präfix "zer-" ist, kommen folgende Tags in Frage: PTKZU, APPR, APPO, PTKA, VVPP. Welches soll ich nehmen?</p>
Antwort - LE	
Antwort - MM	<p>Auf der Lemmaebene: "zer" und "reißen"</p> <p>Auf PoS-Ebene: "PTKVZ" für "zer" und "VVPP" für "reißen"</p>
Konsens	

GEKLÄRT - 19.01.19 Maj Römische Ziffern

Samstag, 19. Januar 2019 16:52

Titel des Dramas	Majuma
Token	I.
WebAnno-Zeile	519
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	742, vor Zeile 134
Frage in Stichworten	Sollen römische Ziffern, denen ein Punkt folgt und die damit eben keine Kardinalzahlen sondern Ordnungszahlen sind, trotzdem als CARD oder als XY oder ADV getaggt werden?
Antwort - LE	
Antwort - MM	Als CARD taggen.
Konsens	

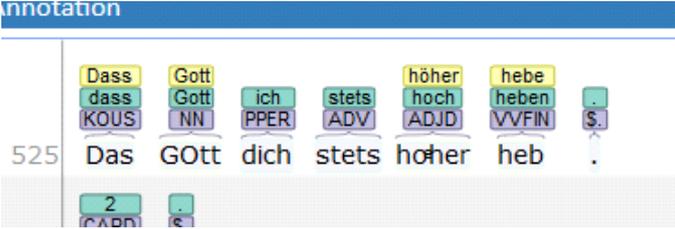
GEKLÄRT - 19.01.19 Maj Groß - Vatern

Samstag, 19. Januar 2019 16:52

Titel des Dramas	Majuma
Token	Groß - Vatern
WebAnno-Zeile	528
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	742, 141
Frage in Stichworten	Soll "Groß" als Teil eines nominalen Kompositums hier als ADJA oder ADJD getaggt werden?
Antwort - LE	
Antwort - MM	ADJA
Konsens	

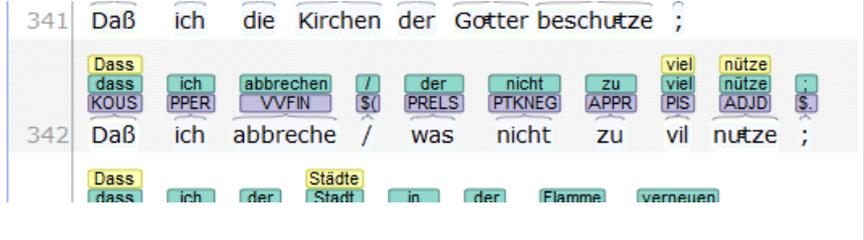
GEKLÄRT - 19.01.19 Maj Gott

Samstag, 19. Januar 2019 16:52

Titel des Dramas	Majuma
Token	Gott
WebAnno-Zeile	525
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	 <p>The screenshot shows a blue header bar labeled 'Annotation'. Below it, a sentence is displayed with morphological tags above each word. The words and their tags are: 'Das' (KOUS), 'Gott' (NN), 'dich' (PPER), 'stets' (ADV), 'höher' (ADJD), 'heb' (VVFIN), and a period (S.). The word 'Gott' is highlighted in yellow. The line number '525' is visible on the left side of the screenshot.</p>
DKV-Seite, Zeile	742, 139
Frage in Stichworten	Ist "Gott" hier NN oder NE?
Antwort - LE	
Antwort - MM	NN
Konsens	

GEKLÄRT - 19.01.19 Maj nütze

Samstag, 19. Januar 2019 16:52

Titel des Dramas	Majuma
Token	nuetze
WebAnno-Zeile	342
Screenshot (gesamte)	
DKV-Seite, Zeile	735, 140
Frage in Stichworten	Ich habe "nütze" erst einmal als ADJD getaggt. Allerdings ist es ja im heutigen deutsch in der Phrase "zu etwas/nichts nütze sein" versteinert und lässt sich nicht flektieren. Deshalb bin ich nicht sicher, ob die Kategorisierung als Adjektiv überhaupt zutreffend ist.
Antwort - LE	
Antwort - MM	Bitte als VVFIN taggen.
Konsens	

GEKLÄRT - 19.01.19 Maj zu rechte

Samstag, 19. Januar 2019 16:52

Titel des Dramas	Majuma
Token	zu rechte
WebAnno-Zeile	314
Screenshot (gesamte	
DKV-Seite, Zeile	735, 112
Frage in Stichworten	Wir haben diese beiden Tokens auf der Normebene zu "zurecht" verbunden. Laut Guidelines sollen sie im POS-Layer aber unabhängig voneinander getaggt werden. Das Problem ist, dass "zu" ohne Kontext PTKZU, PTKA oder APPR sein kann. Welches von diesen Tags soll ich nehmen?
Antwort - LE	
Antwort - MM	Hier APPR nutzen.
Konsens	

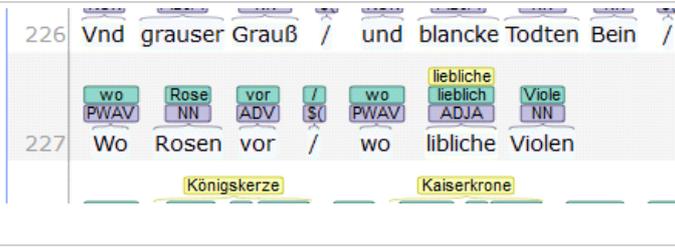
GEKLÄRT - 19.01.19 Maj zuerwarten

Samstag, 19. Januar 2019 16:52

Titel des Dramas	Majuma
Token	zuerwarten
WebAnno-Zeile	256
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	<p>255 Zu disem Zweck aus dem Olenschen Garten ?</p> <p>256 Hatt' ich vor Gunst solch übel zuerwarten ;</p> <p>Gemüte</p>
DKV-Seite, Zeile	733, 60
Frage in Stichworten	Hier fallen "zu" und der dazugehörige Infinitiv zusammen, obwohl kein typisches VVIZU vorliegt. Soll ich das Token also als VVINF oder VVIZU taggen?
Antwort - LE	
Antwort - MM	VVINF
Konsens	

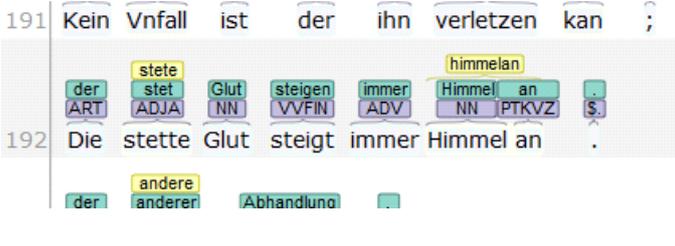
GEKLÄRT - 19.01.19 Maj vor

Samstag, 19. Januar 2019 16:52

Titel des Dramas	Majuma
Token	vor
WebAnno-Zeile	227
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	732, 31
Frage in Stichworten	Ich interpretiere dieses "vor" als "vorher" und habe es deshalb als ADV getaggt statt als irgendeine Form von Adposition. Ich wollte nur zur Sicherheit nachfragen, ob das in Ordnung geht.
Antwort - LE	
Antwort - MM	Ja das geht in Ordnung.
Konsens	

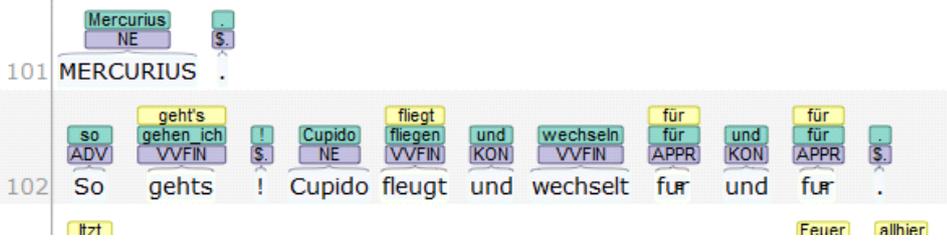
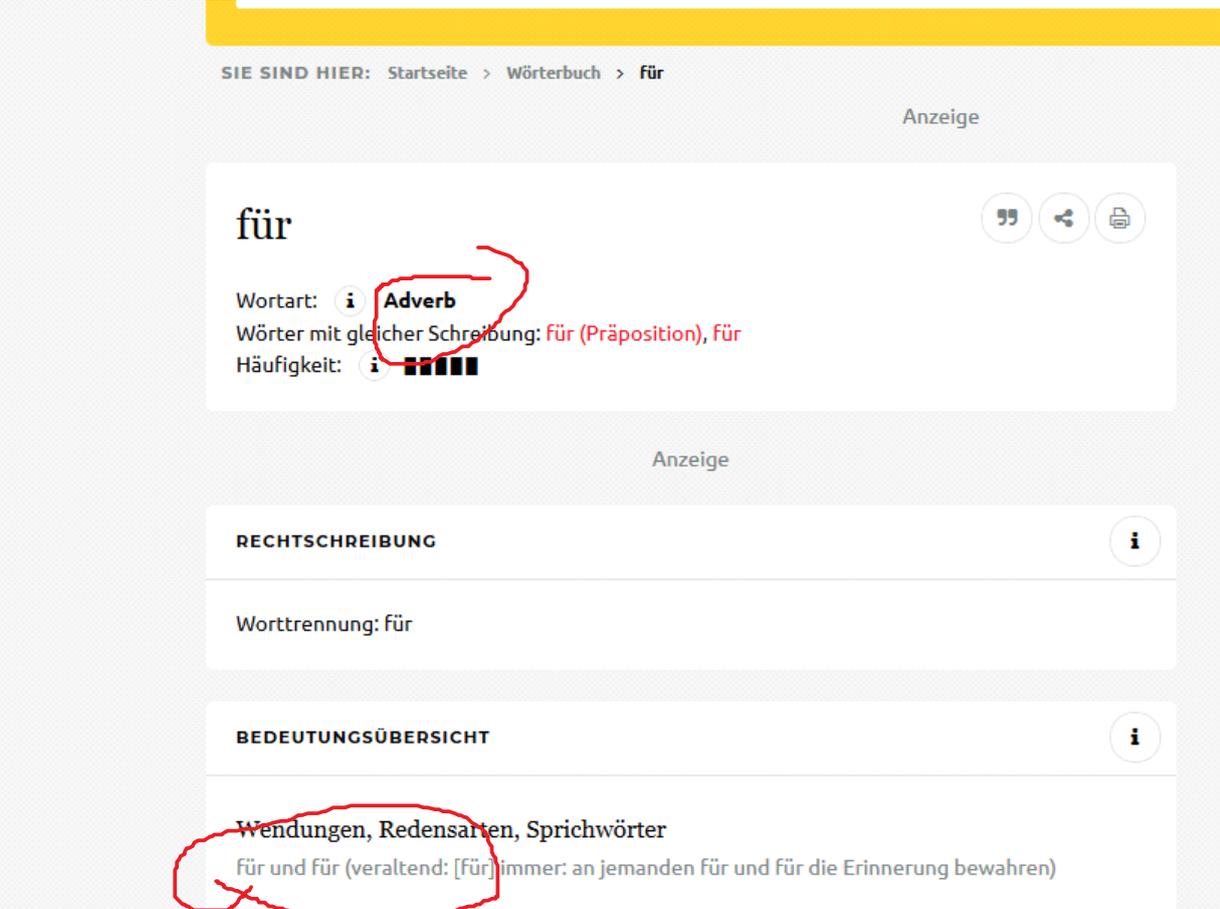
GEKLÄRT - 19.01.19 Maj himmeln

Samstag, 19. Januar 2019 16:52

Titel des Dramas	Majuma
Token	Himmel an
WebAnno-Zeile	192
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	731, 138
Frage in Stichworten	Soll "an" hier als APPO oder PTKVZ getaggt werden?
Antwort - LE	
Antwort - MM	PTKVZ
Konsens	

GEKLÄRT - 19.01.19 Maj für und für

Samstag, 19. Januar 2019 16:54

Titel des Dramas	Majuma
Token	für und für
WebAnno-Zeile	102
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	728, 49
Frage in Stichworten	Die Phrase "für und für" kommt im Drama häufiger vor. Kann "für" hier als APPR getaggt werden, obwohl es kein Bezugswort gibt? Ohne Bezugswort lässt sich ja eigentlich gar nicht entscheiden, ob es sich um APPR oder APPO handelt.
Antwort - LE	
Antwort - MM	<p>Bitte als ADV taggen.</p>  <p>Gerade weil man nicht entscheiden kann, ob es sich um APPO oder APPR handelt.</p>
Konsens	

GEKLÄRT - 19.01.19 Maj Umb

Samstag, 19. Januar 2019 16:52

Titel des Dramas	Majuma
Token	Umb
WebAnno-Zeile	92
Screenshot (gesamte	<p>91 Vorhin war Zephir mein / der mich verläst</p> <p>92 Vmb / daß er mehr an frembder Schönheit fest .</p>
DKV-Seite, Zeile	728, 40
Frage in Stichworten	Ich kann dieses "um" überhaupt nicht einordnen, weil es so überflüssig wirkt. KOUJ kann es nicht sein, da ja kein Infinitiv mit "zu" folgt. Gründe, es als APPR oder PTKVZ zu taggen, sehe ich auch nicht. Meinem Gefühl nach handelt es sich um eine Konjunktion, aber "um" als Konjunktion kann ja nur KOUJ sein.
Antwort - LE	
Antwort - MM	Ja, den Eindruck kann ich verstehen. Lass es erstmal als "KOUJ" getaggt. Wohin genau es gehört, werde ich dann bei der Satzannotation entscheiden. Dort könnte ich das Tag ja notfalls nochmal ändern.
Konsens	

GEKLÄRT - 13.01.2019 Pia Partikel "ja, nein"

Sonntag, 13. Januar 2019 21:03

Titel des Dramas	Piastus
Token	ja nein
WebAnno-Zeile	113 114 127
Screenshot	
DKV-Seite, Zeile	751,1 751,2 751,16
Frage in Stichworten	Werden "ja" und "nein" hier auch als PTKANT getaggt, da es sich in diesen Fällen ja mehr um Ausrufe und Bekräftigungen als um Antworten handelt?
Antwort - LE	
Antwort - MM	Ja, die können als PTKANT getaggt werden. Im Rahmen der weiteren linguistischen Annotation wird dann ja noch kleinschrittiger unterschieden.
Konsens	Bleibt PTKANT.

GEKLÄRT - 13.01.2019 Pia POS unklar

Sonntag, 13. Januar 2019 21:19

Titel des Dramas	Piastus
Token	armen
WebAnno-Zeile	115
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	 <p>115 2 . ENGEL . Hier wo man armen Recht</p> <p>116 Sol sprechen / wird das Recht verletzt /</p>
DKV-Seite, Zeile	751,3
Frage in Stichworten	Handelt es sich hierbei um ein substantiviertes Adjektiv? Also NN oder ADJD?
Antwort - LE	
Antwort - MM	Substantiviertes Adjektiv --> NN
Konsens	NN

GEKLÄRT - 13.01.2019 Pia Ha sa la

Sonntag, 13. Januar 2019 21:19

Titel des Dramas	Piastus
Token	Ha sa la
WebAnno-Zeile	318
Screenshot (gesamte WebAnno-Zeile)	
DKV-Seite, Zeile	758,3
Frage in Stichworten	Wird dieser "Gesang" als Interjektion getaggt?
Antwort - LE	
Antwort - MM	Ja, bitte einzeln als ITJ taggen.
Konsens	ITJ